

Resultados generales de la Lotería de Concepción (Página 16)

# SEÑADO CONOCERA HOY POSICION CHILENA EN RÍO

Delegación de nuestro país es la más reducida.-Historia del Torneo

Los Ministros de Relaciones Exteriores, Economía y Hacienda, Roberto Aldunate, Jorge Silva y Jorge Prat, respectivamente, concordaron hoy a las 17 horas en el Senado para dar a conocer oficialmente la posición de Chile ante la Conferencia de Japón, que se inaugura el 22 de este mes, de la cual se tratará una política económica continental.

Además se dirigió a Buenos Aires el presidente del Banco Central, Arturo Massché, acompañado del Asesor de esa Institución,

Jorge Ruiz, para cambiar ideas sobre las ponencias que nuestro país presentará en dicho torneo. La delegación viajará el sábado

a las 15 horas para llegar el domingo en la noche a la capital brasileña.

**ANUARIO DE LA CONFERENCIA DE RÍO.** En marzo se celebra en Caracas la Décima Conferencia Interamericana. En su intervención, el delegado de Chile, don Jorge Prat, en ese entonces presidente del Banco de Estado, planteó la urgencia de que el sistema interamericano demostrara su eficacia en materia económica, tan sólido como en materia política y militar. Propuso que este año se efectuara una Conferencia de Ministros de Hacienda y Economía, con vistas a adoptar medidas concretas para resolver los

problemas económicos y financieros de América Latina. La motion fue aprobada por unanimidad. Presidirá la delegación norteamericana el Secretario de Estado, Sr. John Foster Dulles.

**CHILE PROPONE TAMBIÉN LA AGENDA.** También a proposición de Chile se acordó que la Conferencia de Ministros de Economía y Hacienda tendría una Agenda completa que a lo menos comprende las siguientes materias:

**LO COMERCIO INTERNACIONAL:** a) Precios y mercados; b) Restricción al comercio; c) Expansión del comercio; 2.º DESARROLLO ECONOMICO: a) Programación; b) Financiamiento; c) Cooperación

Técnica; 3.º OTROS ASUNTOS ECONOMICOS Y FINANCIEROS. Quedó cargado el secretariado de la Conferencia el Consejo Interamericano Económico y Social (CIES), dependiente de la Organización de los Estados Americanos (OEA).

El Gobierno del Brasil ofreció como sede su capital lo que fue aceptado fijándose como fecha el 22 de noviembre a sugerencia del Gobierno de EE. UU., que desearía que la Conferencia se realizara con posterioridad a las elecciones parlamentarias norteamericanas.

El CIES designó una Comisión ad-hoc para la preparación del

(A la página 2, columna 7)

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.  
Vientos C. a las 20 horas y 25 minutos.  
Se ponen a las 21 horas y 30 minutos.  
Cielo Menguante el 17.

TIEMPO PARA SANTIAGO  
Bueno. Subida de matinal.  
TEMPERATURA DE AYER  
Máxima: 27°. Mínima: 18°.  
Vientos C. a las 14 horas y 15 minutos.  
Máxima: 25°. Mínima: 15°.  
Vientos C. a las 16 horas y 20 minutos.  
Se ponen a las 19 horas y 22 minutos.<br

## MINISTRO DE ECONOMIA DE ECUADOR VIAJO A B. AIRES

A las 14.30 horas de ayer, se dirigió a Buenos Aires el Ministro de Economía del Ecuador, señor Jaime Nebot Velasco, acompañado de los miembros de la delegación de su patria, a la Conferencia Económica de Río de Janeiro.

En el aeropuerto, el Ministro Nebot fue despedido por el Ministro de Economía, señor Jorge Silva Guerra; por el Embajador del Ecuador ante la Moneda, señor Rafael Arizaga Vega; por el Director del Protocolo, señor Alvaro Droguet; por el Edecán Naval de S. E., comandante Jorge Ibarra, y otras personalidades.

**CONVENIO COMERCIAL.** — En la mañana de ayer, el Ministro Nebot y comitiva se reunieron en el Ministerio de Relaciones Exteriores, con los técnicos de la Cancillería, para tratar de la ampliación y revisión de las listas de productos de intercambio entre ambos países contemplados en el Convenio vigente. En esta oportunidad, se acordó luego de un cambio de opiniones, preparar,

independientemente, las modificaciones que será necesario introducir, para luego confrontar dichos estudios y reunirlos en Quito a principios del año próximo.

Como se sabe, Ecuador nos ofrece en forma ventajosa, azúcar, petróleo crudo, café y otros productos. Sin confirmación, se supo que en esta reunión se actualizó la idea de explotar genios azucareros a base de una sociedad con capitales mixtos.

**EN EL BANCO CENTRAL.** — A las 11.30 horas, el Ministro Nebot y comitiva se trasladó al Banco Central, a fin de reunirse con los delegados chilenos a la Conferencia de Río de Janeiro y tomar conocimiento integral de algunas ponencias chilenas, que interesan a ambas delegaciones.

Posteriormente, el señor Arturo Maschke, presidente del Banco mencionado, ofreció un almuerzo en honor del señor Nebot, terminado el cual, el festejado se dirigió a Los Cerrillos, para tomar el avión que lo condujo a Buenos Aires.

**Diputados insistieron...**

(DE LA PRIMERA PÁGINA)

ral por Tarapacá, señor Juan Checa.

Durante la votación, en las

pasadas se comentó que la votación relacionada con la Dieta había sido una de las más altas registradas en la Cámara.

**ARTICULO PRIMERO.** — Se aprobó por unanimidad la siguiente nueva redacción propuesta por el Comité: «el artículo 1º del proyecto: "Los aumentos de remuneraciones del personal de la Administración del Estado, que se conceden por esta ley, se considerarán como un anticipo del resusto que, en conformidad a los artículos 138 de la Ley 10.343 y 23 del DFL 236, corresponden considerar durante el año 1954. En diciembre de 1953 se aplicará sobre las rentas que se estaban nerclando el 30 de junio de 1954. Para los efectos del inciso anterior, se considerarán, además, como rentas percibidas el 30 de junio de 1954 las que se hayan obviado por los aumentos de grado concedidos en leyes dictadas con anterioridad a la vigencia de la presente ley".

**MODIFICACIONES E INSISTENCIAS.** — He aquí las más importantes: 1) En el artículo 2º se acentó la modificación que subasistía en la escala de sueldos la cantidad de 367 mil 560 (grado 10) por 375 mil 200, la modificación que sustituyó la cantidad de 213 mil 640 (grado 11), por 203 mil 640.

2) Respecto de los obreros fiscales, se aprobaron los porcentajes de aumento propuestos por el Senado; pero por 38 votos contra 25, se insistió en que el jornal mínimo para este personal no podrá ser inferior a 300 pesos diarios.

3) Por 42 votos contra 26, se rechazó la modificación del Senado, que establecía que las rentas asignadas a los Directores Generales de Educación serán compatibles con las rentas de hasta 600 pesos diarios.

4) Por 50 votos contra 22, se aprobó hacer extensivo el resusto de excepción que favorecerá a los profesores a los personales de la Universidad de Chile y de la Universidad Técnica del Estado: 5) Se insistió en los aportes a las universidades nacionales y a la Universidad Austral.

6) Se aprobaron los aportes a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado y al Servicio Nacional de Salud.

7) Se aprobó la reliquidación de las pensiones y jubilaciones de retiro, de incapacidad y de los derechos de personal fallecido en accidentes en actos de servicio, conforme a las remuneraciones computables al 10 de julio de 1954.

8) Se insistió en el artículo que concede una indemnización extraordinaria de hasta 30 días de salario, por cada año de servicio, a los obreros de carácter permanente de la Dirección de Pavimentación Urbana que, entre el 1º de enero de 1954 y la fecha de promulgación de esta ley, se hayan adquirido o están tramitando su jubilación por vejes o invalidez.

9) Se aprobó que los poderes o

cartas-poderes para el cobro de pensiones deberán ser autorizados por un notario público o un oficial civil, donde no hubiere notaría, documentos que caducarán en el plazo de un año, contado desde la fecha de su obtención.

10) Se insistió en que ningún funcionario podrá incrementar sus remuneraciones, por participación en las congresos o el desempeño del cargo de director, en más de un 50 por ciento de la remuneración correspondiente a su cargo;

11) Se insistió en que ningún funcionario podrá disfrutar de una remuneración superior a la de la primera categoría determinada en esta ley;

12) Se insistió en que serán nulos los acuerdos de las Instituciones, empresas y organizaciones fiscales, que importen aumentos de remuneraciones por cualquier concepto, que no sean, también, expresamente determinados por una ley.

**ANOCHÉ.** — Hasta las 24 horas de noche, la Cámara conoció de las modificaciones introducidas por el Senado al art. 101 del proyecto de los empleados públicos.

Este artículo, en el proyecto del Senado, ha pasado a ser el N° 78.

Por 40 votos contra 30, se rechazó la modificación que incluía en los beneficios que el DFL 240 bis, de 5 de agosto de 1950, otorga a los imponentes de la Caja de Pensiones Públicas y Periodistas, a los funcionarios de servicios menores de las instituciones administrativas y de administración autónoma, que, en virtud de esta ley, podrá imponer en dicha Caja.

**DESAYUNO DE 500  
RACIONES OFRECE  
HOY LA CRUZ ROJA**

Coti una desayuno de 500 raciones, que se ofrecerá a madres en Independencia 339, proyección de películas educativas en la Sala Auditorium de Don Bosco, charlas sobre Benvenista International en Avenida Subercaseaux 4153 y visitas a diferentes centros hospitalarios, continuará desarrollándose hoy la Semana de la Cruz Roja Juvenil.

Tiene por finalidad principal esta Semana, auspiciada por la Cruz Roja Chilena, crear en los niños el amor a la tranquilidad y la paz, desarrollando en ellos el sentido de la benevolencia internacional.

En la mañana de hoy consulta también la entrega de premios a los hogares que mejor han aprovechado las normas dictadas por las Auxiliares Sociales. El primer premio corresponderá al hogar de la señora Inés Rodríguez de Galdarzo, domiciliada en Dardignac 87. Los restantes serán entregados a las beneficiarias Flora Olivares, Rosas, domiciliada en Santa Emma 440, y a Amanda Plaza de Alcaliz, en Independencia 1473.

Parte principal en el programa de hoy le corresponde al Ministerio de Educación, don Oscar Herrera Palacios, quien dará lectura por una cadena radial a un mensaje alusivo a la significación de esta Semana.

9) Se aprobó que los poderes o

cartas-poderes para el cobro de pensiones deberán ser autorizados por un notario público o un oficial civil, donde no hubiere notaría, documentos que caducarán en el plazo de un año, contado desde la fecha de su obtención.

10) Se insistió en que ningún funcionario podrá incrementar sus remuneraciones, por participación en las congresos o el desempeño del cargo de director, en más de un 50 por ciento de la remuneración correspondiente a su cargo;

11) Se insistió en que ningún funcionario podrá disfrutar de una remuneración superior a la de la primera categoría determinada en esta ley;

12) Se insistió en que serán nulos los acuerdos de las Instituciones, empresas y organizaciones fiscales, que importen aumentos de remuneraciones por cualquier concepto, que no sean, también, expresamente determinados por una ley.

**ANOCHÉ.** — Hasta las 24 horas de noche, la Cámara conoció de las modificaciones introducidas por el Senado al art. 101 del proyecto de los empleados públicos.

Este artículo, en el proyecto del Senado, ha pasado a ser el N° 78.

Por 40 votos contra 30, se rechazó la modificación que incluía en los beneficios que el DFL 240 bis, de 5 de agosto de 1950, otorga a los imponentes de la Caja de Pensiones Públicas y Periodistas, a los funcionarios de servicios menores de las instituciones administrativas y de administración autónoma, que, en virtud de esta ley, podrá imponer en dicha Caja.

**CONCURSO NACIONAL  
"REINA DEL DEPORTE"**

Cupon de estímulo

50 votos

A favor de .....

Nombre .....

Dirección .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

# Monumental obra de ingeniería es la Central "Los Cipreses"

En abril entrará en producción generando 92.500 kilovatios

## OBRAS DE LA "ENDESA" SON ORGULLO DE NUESTRO PAÍS

Desde Santiago, hasta un remoto rincón de la cordillera de los Andes, próximo a la frontera con la Argentina, se extiende hoy una red de 320 kilómetros, que a modo de espina dorsal, cruce sucesivamente la cordillera hidroeléctrica de Sauzal en la Provincia de O'Higgins, y la subcordillera de Itahue próxima a Curicó sobre la carretera pavimentada que une a ambas ciudades de Talca en la poderosa central de Los Cipreses al pie del Cerro Aconcagua, la ladera de la Invernada. Esta línea transportaría en su primer trimestre de 1955, 134.000 voltios, energía suficiente como para terminar definitivamente con el racionamiento que afecta a la zona central.

**CORDIALIDAD CON LA PRENSA.** — Un grupo de periodistas fue invitado por la ENDESA para conocer en el terreno la extraordinaria labor que ha realizado y tiene aún delante la proyección de su obra futura. Durante el viaje, que duró desde el jueves hasta el sábado, se prodigó toda suerte de atenciones a los periodistas. Desde don Raúl Sáez, Gerente Administrativo y Jefe del Departamento de Obras, hasta los técnicos a cargo de las diferentes operaciones de la ENDESA, soportaron las preguntas más variadas, y las abordaron con prontitud, con cifras y datos precisos, y con gran cordialidad.

Asistieron en los diferentes puntos fueron: el Asesor Jurídico Raúl Obrecht; el Jefe del Departamento de Exploración, Raúl Herrera; el Jefe de la Sección Administrativa de ese Departamento, Enrique Mardones; el Administrador de Sauzal Ingeniero, Jorge Bascuñán; el Jefe del Departamento de Difusión, Edmundo Concha; el Ingeniero Bartolomé Piñilla, Jefe de la Subdirección Sauzal y los Ingenieros Enrique Fernández, Samuel del Canto, Alberto Obrechti, Augusto Pérez de la central Los Cipreses. El Subingeniero Jorge Vergara, y el señor Edmundo Concha, hicieron todo el viaje, con los periodistas.

PLANTAS DE SAUZAL. — El viernes, 13 de noviembre, ayer, que la energía generalizada de la planta hidroeléctrica de Sauzal —la más próxima a Santiago por el Sur— equivale a la concentración del esfuerzo físico de la población integral de Chile. Se trata de una central que genera 78.800 kilovatios de potencia total, que, en obras en actual construcción, aumentaría su capacidad en 7.000 kilovatios más. Durante el año 1953, esta central produjo 304.298.000 kilovatios hora cifra que es ligeramente superior a la producida en la planta de Ananíe en el Sur, que dio 294.503.000 kilovatios horas. Consiste de una sala de máquinas, y dos enormes turbinas en las que rematan tuberías de 168 metros de longitud, desde una altura de 118 metros. Los tubos conducen agua captada en la boca del río, a tres kilómetros de distancia. Su potencia es superior a la de todas las centrales ya instaladas en Chile, separadamente. Montada la central, se procederá a la laguna de la Invernada, se podrán almacenar en un tanque, 150 millones de metros cúbicos de agua, con un equivalente de producción de 110 millones de kilovatios hora.

**ORGULLO DE CHILE.** — Los ingenieros y el personal técnico de la ENDESA, están satisfechos de la obra realizada. Hablan con orgullo de las plantas construidas, de los proyectos de la empresa, y de los detalles técnicos que por su magnitud, esfuerzo, han resultado en las obras hidroeléctricas de Chile. Tienen confianza en el porvenir del país, y se sienten participes del esfuerzo nacional y la esperanza chilena. Saben que pronto Los Cipreses habrá quedado en 3.500 o más de dólares más de 1.500.000.000 pesos chilenos. Por esto es que todos los trabajos esfuerzos a los permutantes llevan el sello de la minuciosidad, del cuidado en el más mínimo detalle, la perfección en todos los aspectos. La obra no ha sido fácil de realizar. En Los Cipreses, a modo de ejemplo, el tunel de 3.500.000 metros de longitud, tropezó con una "falla" geológica de fango que demoró más de 18 meses en ser superada. Se construyeron un tramo de concreto de 600 metros de longitud.

**OBJETIVO FUNDAMENTAL.** — El propósito que persigue la ENDESA, en esta primera etapa de su ambicioso plan de realizaciones no es, evidentemente, el de terminar con el racionamiento eléctrico doméstico. Se trata de generar potencia para la producción industrial. El aumento de las disponibilidades de energía, como lo explicó don Raúl Sáez, equivale a un aumento efectivo de la población industrial de estas empresas que multiplican su capacidad no sólo con hombres, sino con fuerza motriz y energía eléctrica. Con el desarrollo lógico que trae la industrialización, nacerá una nueva fuerza eléctrica, los hogares chilenos tendrán, por consecuencia, no sólo corriente, sino elementos de confort, morados por esa fuerza, para su bienestar.

**LA GRAN OBRA DE LOS CIPRESES.** — Esta central, situada a 90 kilómetros de Talca, y cuya construcción se encuentra en sus etapas finales, generará aproximadamente 92.500 kilovatios de potencia. En la laguna de la Invernada, se instalará una potencia adicional de 10.000 kilovatios de potencia. Para la producción de la planta se aprovecharán las aguas que pasan por la laguna de la Invernada, a 1.300 metros de altura, a través de un túnel excavado en roca, de 8.000 metros de longitud y 3.80 metros de diámetro. En la laguna se instalará una potenciación adicional de 10.000 kilovatios de potencia, donde se instalará una bomba de la corriente de agua, mediante una gigantesca obra de concreto armado.

**PROMULGACION DE LEY AGRADECIERON A S. E.**

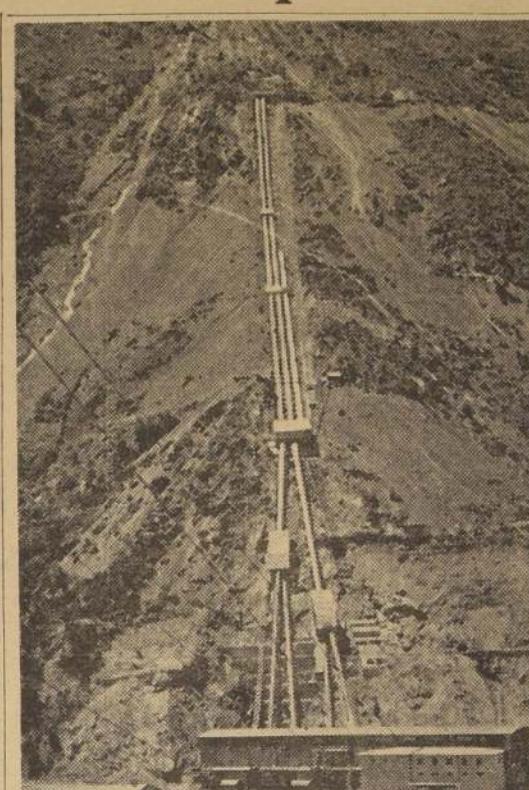
El Presidente de la República, Excmo. Sr. Carlos Ibáñez, quien ayer, en audiencia especial con los Jefes del Servicio de Investigaciones, quienes le agradecieron la firma del decreto que ordena la promulgación de la ley que mejorará las rentas del personal de ese servicio.

**SEMINARIO INTERAMERICANO DE REGISTRO CIVIL HABRA EN SANTIAGO A FIN DE MES**

Organizado por el Gobierno de Chile y patrocinado por las Naciones Unidas, se celebrará desde el 29 de noviembre al 11 de diciembre, el primer Seminario Interamericano de Registro Civil.

La casi totalidad de los Estados americanos han asentado su concurrencia a este torneo, por la importancia jurídico-social que representa, para América.

El torneo está siendo revisado minuciosamente por la Dirección General y sus asesores Jurídicos, a fin de presentar un-



FUENTE DE PROGRESO. — Así, como muestra el grabado, es la gigantesca tubería de la central hidroeléctrica de Los Cipreses, a 90 kilómetros de Talca, en un bello rincón de la cordillera. Cada uno de los tubos que se observa en el grabado, está constituido por el ensamblaje de secciones de seña metras, con un espesor de una pulgada, que se van subiendo por funicular. La tubería, por sus complejas especificaciones técnicas, no pudo ser construida en Chile, y se encargó a la firma Mannessman, de Alemania.

Organizado por el Gobierno de Chile y patrocinado por las Naciones Unidas, se celebrará desde el 29 de noviembre al 11 de diciembre, el primer Seminario Interamericano de Registro Civil.

La casi totalidad de los Estados americanos han asentado su concurrencia a este torneo, por la importancia jurídico-social que representa, para América.

El torneo está siendo revisado minuciosamente por la Dirección General y sus asesores Jurídicos, a fin de presentar un-

## FALLECIO CORONEL DE CARABINEROS EN RETIRO SR. HERCULES BELTRAMI

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas

Ayer dejó de existir en esta capital el coronel de Carabineros (R), don Hércules Beltrami Franzani.

Falleció el señor Beltrami Franzani, a los 79 años de edad, después de una vida que dedicó por entero a su hogar y al cumplimiento de sus deberes profesionales. En su hoja de vida anota el distinguido extinto los siguientes cargos: Prefecto de Valdivia, Comisario de Vizcaíno Mar, Prefecto Jefe de Valparaíso, Subprefecto de la Prefectura General de Santiago, Prefecto Jefe de Antofagasta, donde se acogió a jubilación. Matilde fue consejero de la Caja de Pensiones de Carabineros y presidente de las Fuerzas de Orden en Retiro.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación en José Domingo Cádiz 2819.

El sensible deceso del señor Hércules Beltrami, enlutó los hogares constituidos por las familias Beltrami-Quevedo, Beltrami-Quezada, Beltrami-Cortés, Morales-Beltrami, Agustín-Beltrami, Bernardi-Beltrami-Franzani-Meza, Trucco-Franzani y otras.

### OPRECIERON ALMUERZO A EMBAJADOR L. CUBILOS

Los Jefes de las Misiones Diplomáticas ofrecieron ayer un almuerzo de despedida al señor Luis Cubillos, Embajador en Ecuador y ex Director del Protocolo de la Cancillería.

A los postres le hicieron entrega de una bandera de plata, en la que se encuentran grabadas las firmas de los representantes diplomáticos.

Por otra parte, el señor Cubillo será agasajado por el Jefe del Estado, Excmo. señor Carlos Ibáñez, con un almuerzo que ofrece mañana.

Los periodistas que cubren las informaciones de la Cancillería ofrecerán hoy al señor Cubillo un almuerzo íntimo en reconocimiento a las atenciones que siempre les dispensó para el desempeño de sus funciones.

formular recomendaciones generales sobre organización, y buscar unidad de pensamiento frente a los hechos o actos de estado civil.

En el temario figuran:

Sistemas nacionales de Registro Civil;

Relaciones del Registro Civil con otros servicios;

Definiciones de hechos o actos de estado civil;

Organización y procedimientos administrativos de oficinas de R. C.

La ilegitimidad en países americanos;

Técnicas estadísticas aplicables a los Servicios de Registro Civil;

Promoción de la integralidad de los registros.

El temario propuesto es de alto interés jurídico y los relatores chilenos designados ya han entregado sus trabajos, lo que presume buen éxito al Seminario.

La CORFO solicita prorroga de acuerdo con ESTADOS UNIDOS

La Corporación de Fomento ha solicitado a la Cancillería que gestione con los Estados Unidos la prorroga del plazo de vigencia del convenio denominado Acuerdo Básico, sobre cooperación científica e industrial.

Este acuerdo dio nacimiento al Servicio de Cooperación Técnica e Industrial el que ha prestado una valiosa ayuda a la pequeña y mediana industria introduciendo técnicas más adelantadas.

La CORFO desea prorrogar el convenio, que vence el 30 de junio del próximo año, hasta junio de 1960.



Coronel HERCULES BELTRAMI

### DISTRIBUCION DE ROPA A HOSPITALES

El Ministerio de Salud Pública dio a conocer un rol de distribución de ropa y géneros a los hospitales, para suplir las actuales deficiencias de aprovisionamiento, que se vienen produciendo en el último tiempo.

Los hospitales y sanatorios a los que se entregaron sabanas y frazadas de diferentes usos, son los siguientes: Angel, Santander, San Borja, Salvador Barros, Lugo, San José, Psiquiátrico, El Peral, Putaendo y Osorno. La cantidad varía entre 800 y 100 unidades en cada caso.

### LA CORFO SOLICITA PRORROGA DE ACUERDO CON ESTADOS UNIDOS

La Corporación de Fomento ha solicitado a la Cancillería que gestione con los Estados Unidos la prorroga del plazo de vigencia del convenio denominado Acuerdo Básico, sobre cooperación científica e industrial.

Este acuerdo dio nacimiento al Servicio de Cooperación Técnica e Industrial el que ha prestado una valiosa ayuda a la pequeña y mediana industria introduciendo técnicas más adelantadas.

La CORFO desea prorrogar el convenio, que vence el 30 de junio del próximo año, hasta junio de 1960.



El mundo marcha sobre ruedas

Los autos y camiones mueven las ciudades modernas, los pueblos y lugares más apartados, conectándolos física y económicamente con los centros productores y los sitios de labor.

No podría concebirse en esta hora una sociedad sin autos ni camiones. Las actividades, trabajos y misiones importantes que se vigorizan y dinamizan con estos dos elementos indispensables en la vida actual, son casi infinitos: no tienen principio ni término. El transporte es una de esas actividades.

45.575 automóviles, 48.883 camiones y 2.800 autobuses recorren las calles y caminos de Chile, formando una poderosa columna vertebral para el transporte de personas y mercaderías. La desaparición o debilitamiento de

esta columna que mueve el país quebraría o paralizaría las actividades básicas, afectando en forma grave el desenlace normal de los vitales procesos de producción, distribución, consumo, ejercicio de profesiones y labores de la más variada índole.

Desde lo más trascendente hasta lo más mínimo tiene íntima ingenercia con el transporte... y para un buen transporte, los autos y camiones en general poseen una importancia efectiva, actual, impostergable.

Hace 30 años que la Ford Motor Company coopera con sus autos y camiones a que Chile marche hacia el progreso, proporcionando elementos de transporte.

**FORD MOTOR COMPANY**  
SUCURSAL SANTIAGO



E Hija se matricularon en la U. Ch.—  
de Obstetricia y Ginecología  
para post graduados se inauguró ayer

A continuación habla el presidente del Colegio Médico de Chile, quien tuvo a su cargo la Facultad de Medicina de la Universidad de Gómez Millas; del Dr. Alejandro Garretón, del Colegio Médico de Chile; del Dr. Gustavo Otero, presidente de la Comisión de Extensión de la Facultad de Medicina; Bécas, profesionales y autoridades médicas extranjeras de provincias.

Diego A. Pinto, el Decano de la Facultad de Medicina, en su brillante discurso, recordó que hace más de diez años se creó la Escuela de Graduados, la cual es hoy la Escuela de Extensión de la Facultad de Medicina, con el fin de preparar a los médicos de provincias para la práctica médica en su localidad.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

El Dr. Pinto, presidente del Colegio Médico, ha destacado la creación de la Escuela de Extensión, con carácter de post grado, en la que se imparte una serie de asignaturas que permiten a los médicos de provincias obtener una formación completa y actualizada en las disciplinas que pasan por la Escuela.

AÑO XXXVIII

Nº 13.493

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.  
AGUSTINAS 1200. — TELÉFONO 8222. — CASILLA 81-D.  
SUSCRIPCIONES: Un año, \$ 2.340; seis meses, 1.622; tres meses, \$ 825.  
Valor del ejemplar del día, \$ 10.— Ejemplares atrapados, \$ 20.

Santiago de Chile, martes 16 de noviembre de 1954

## Política económica del Jefe del Estado

**E**l Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, al enviar al presidente del Banco Internacional el Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes, para cuya materialización solicitará el respaldo financiero de ese organismo crediticio, lo hizo por medio de una carta personal, en la que puntualiza algunos conceptos básicos que configuran la política económica del Gobierno.

"Es evidente —afirma el Jefe del Estado— que la realización de un programa tan fundamental para nuestro desarrollo económico presupone una política fiscal equilibrada y estable en todos sus aspectos, a fin de evitar los perniciosos efectos que hasta ahora ha producido la inflación".

Reitera, pues, el Primer Mandatario de la nación, una vez más, explícitamente, su decisión de mantener inflexiblemente una política económica antinflacionista activa, que busca, en primer término, el saneamiento fiscal. "Mi Gobierno, agrega, está tomando y seguirá adoptando con la mayor energía las medidas necesarias para corregir y rectificar los errores que han conducido a una peligrosa devaluación de nuestra moneda".

Y específicamente señala el contenido esencial de esa política: "Mi Gobierno se ha preocupado de obtener un adecuado financiamiento presupuestario para evitar el uso del crédito del Fisco con el Banco Central, lo que se ha conseguido recientemente; ha impuesto normas severas de control crediticio; ha encarado, tras detenidos estudios, una importante reforma cambiaria, que debe culminar con la liberalización del comercio exterior, y, finalmente, tiene preparado un conjunto de proyectos destinados a detener el ritmo de aumento de los gastos fiscales, de los costos de producción, y a impulsar la capitalización nacional".

La política antinflacionista del Gobierno abarca, pues, un conjunto de medidas de carácter complementario, que operando como un todo, como una unidad orgánica, alcanzan a todos aquellos aspectos de la vida económica, en que se manifiestan con mayor violencia las fuerzas expansivas, determinantes de un proceso de inflación.

El Presidente de la República ha identificado como frente de lucha contra la inflación el Presupuesto Fiscal, las emisiones bancarias, los créditos, los cambios, los costos de producción y las fuentes del ahorro y la capitalización nacional.

En el segundo año de su gestión de Gobierno, el Primer Mandatario ha logrado equilibrar el Presupuesto, reduciendo los gastos públicos y patrocinando una primera y fundamental reforma tributaria que debe proporcionar al erario la mayor parte de los recursos que éste necesita para atender a las necesidades públicas. El Presupuesto para el año próximo también será financiado gracias a las nuevas fuentes de recursos que propondrá al Congreso el Ejecutivo.

Ese equilibrio presupuestario básico aleja todo peligro de nuevas emisiones de origen fiscal, que por su volumen pudieran contribuir a depreciar el valor de nuestra moneda.

La política de control crediticio debe conducir, así mismo, no sólo a una mejor utilización —con fines de fomento económico— de las disponibilidades bancarias, sino también a una adecuada estabilización monetaria. Recientemente se han adoptado las medidas preliminares de lo que debe ser en definitiva una completa e integral reforma cambiaria, cuya meta final, como lo establece el Primer Mandatario, es la liberalización de nuestro comercio exterior.

Los proyectos de rectificación económica, finalmente, deben conducir a un aumento apreciable de la tasa de capitalización nacional y a un aflojamiento efectivo de las tendencias expansionistas de los precios.

Todo el programa gubernativo se orienta, pues, en una primera etapa, a lograr la estabilización económica que es esencial para desarrollar, con éxito, un plan de la envergadura del que propone el Excmo. señor Ibáñez al Banco Mundial, y que en sí mismo encierra la segunda etapa de esa política, la del aumento substancial de nuestra producción.

En la carta del Primer Mandatario al señor Black, el Jefe del Estado garantizó así al Banco Mundial el desarrollo de una política antinflacionista, a base de las grandes líneas que informan la gestión financiera del actual Ministro de Hacienda.

## Plan de Desarrollo Agrícola

**E**l Gobierno ha dado cima al más completo estudio sobre las necesidades de expansión de la agricultura nacional y sus derivados, a fin de alcanzar metas de productividad que satisfagan las necesidades de nuestro consumo, nos liberen de las onerosas importaciones actuales y permitan elevar los presentes saldos exportables. Estos estudios están contenidos en el Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes, elaborado sobre la base de las recomendaciones formuladas dos años atrás por la Misión De Vries, del Banco International y de la FAO. El texto del Plan ha sido enviado al mismo Banco International en procura del indispensable crédito exterior que será exigido por las inversiones en moneda extranjera que requiere el desarrollo del programa.

En el nivel agropecuario, este Plan aborda el incremento de la producción, en medida que permitirá llevar el nivel alimenticio medio de nuestra población y mejorar su estructura actual, elevando el consumo de elementos protectores como leche, frutas, carnes, huevos, etc. Al mismo tiempo, se conseguirá la gradual disminución de las actuales importaciones y hasta alcanzar, al término de los ocho años de desarrollo del Plan, el autoabastecimiento del país en rubros tan importantes como el trigo, aceites y productos lácteos, a la vez que substanciales rebajas en la internación de carnes y de azúcar. Por último, este incremento de la productividad agrícola dejará importantes saldos para la exportación.

De este modo se logrará, por una parte, economizar las divisas que en la actualidad se invierten en la internacionalización de productos alimenticios importados, y, por la otra, elevar las presentes exportaciones y retribuir nuevos ingresos en moneda exterior. Todo esto aliviará la situación de nuestra Balanza de Pagos con saludables repercusiones para la economía na-

real. Paralelo al esfuerzo de desarrollo agropecuario propiamente tal, este Plan atenderá al mejoramiento y comercialización de los productos derivados de la agricultura, la industria maderera y la pesquería. Por último, se destina parte importante del total de inversiones al mejoramiento de los transportes terrestres y marítimos, para asegurar la expedita movilización de los productos.

El costo del Plan significa elevar las actuales inversiones en los rubros señalados, de 29 millones de dólares y 7.200 millones de pesos chilenos que fueron las de los años 1951 y 1952, a 46 millones de dólares y 13 mil de nuestra moneda, en el período de ocho años previsto en el programa. Estas cifras son alcanzables, dentro de la política general que se propone aplicar nuestro Gobierno y de la posibilidad de obtener préstamos exteriores para financiar los recursos en moneda extranjera.

Por otra parte, el rendimiento del Plan en materia de mayor producción, descenso de las importaciones de alimentos y elevación de los excedentes exportables, facilitará el cumplimiento de las obligaciones que se contraiga en los mercados foráneos de capitales.

Conjuntamente con este estudio, se ha averiguado lo que ocurriría en el caso de no aplicar las recomendaciones contenidas en el Plan de Desarrollo. Las cifras obtenidas son eloquentes para señalar los efectos de este programa en la economía general del país. Con el ritmo actual de aumento de la producción agropecuaria y del consumo de nuestra población, se llegaría, en los próximos ocho años, a acumular un déficit de 515 mil millones de dólares. Chile no está en condiciones de afrontarlo, sin disminuir sustancialmente la dieta alimenticia actual y reducir importaciones esenciales para el normal desenvolvimiento de todas las actividades económicas.

El Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes está llamado a despejar ese porvenir sombrío y a reem-

## La derogación del Estado de Sitio es materia de ley

El señor Héctor Correa, Diputado del Partido Conservador Unido, suele escribir en "El Diario Ilustrado" sobre materias constitucionales; y últimamente lo ha hecho con especial asiduidad sobre "El Estado de Sitio".

En el artículo publicado el sábado último, dice que la "teoría de que el Congreso no puede tratar el proyecto de Estado de Sitio por no estar incluido en la convocatoria, sostiene por LA NACION y el Partido Agrario Laborista, no la defiende, actualmente, nadie". A este propósito, debemos recordar que ha tenido toda la razón un comentarista político que no distingue su posición contraria al actual Gobierno: en su editorial, dijo que los miembros de la Comisión Mixta de Senadores y Diputados que han estado estudiando el problema planteado con la declaración de Estado de Sitio, hecha por el Presidente de la República, son expertos abogados, pero que el debate y sus conclusiones han sido amoldados, calculadamente, al criterio político de las directivas de los Partidos allí representados. Esas son la verdad: bajo las meras apariencias de una dilucidación en estricto derecho, se ha estado persiguiendo una solución eminentemente política.

A qué procedimiento se ha recurrido para excluir la teoría de la incompetencia del Congreso, sustentada por LA NACION y por el Partido Agrario Laborista?

A uno que participa de los caracteres de lo simple y de lo sutil. De acuerdo con lo dispuesto en el inciso 2.o del art.

87 de la Constitución Política del Estado, es incuestionable que el Congreso, convocado a sesiones extraordinarias por el Presidente de la República, no puede ocuparse en otros "negocios legislativos" que los señalados en la convocatoria. El texto

de la Constitución impone una suspensión o restricción de la libertad individual, puesto que, en virtud de ella, el Presidente de la República queda facultado para arrestar y trasladar personas de un Departamento a otro. Luego, de acuerdo con el tenor y con el espíritu del art. 44, N.º 13.0 del art. 44, entre las que son materia de ley, esas se pueden imponer esas limitaciones a las garantías individuales mencionadas. Y, reforzando este concepto, el mismo N.º 13.0 del art. 44 agregó: "Fuera de los casos prescritos en este número, ninguna ley podrá dictarse para suspender o restringir las libertades o derechos que la Constitución asegura".

La declaración de Estado de Sitio impone una suspensión o restricción de la libertad individual, puesto que, en virtud de ella, el Presidente de la República queda facultado para arrestar y trasladar personas de un Departamento a otro. Luego,

de acuerdo con el tenor y con el espíritu del art. 44, N.º 13.0 de la Constitución, ESAS LIMITACIONES O RESTRICCIONES DE LA LIBERTAD NO PUEDEN SER MATERIA DE UN ACUERDO DEL CONGRESO, SINO QUE DEBEN SER AUTORIZADAS, INELUDIBLMENTE, POR UNA LEY, a la cual, de más está decirlo, deben concurrir el Congreso y el Presidente de la República.

Por lo mismo, la declaración de Estado de Sitio que hace el Presidente de la República, en receso del Congreso, tiene el carácter de ley, dictada en uso de una potestad legislativa especial que le concedió, al efecto, el inciso 2.o del N.º 17.0 del art. 72 de la Constitución Política del Estado, potestad que los tratadistas, como lo hemos recordado en otra ocasión, denominan "potestad legislativa de emergencia".

Por lo tanto, es abiertamente contrario a la letra y al espíritu de la Constitución, sostener que las suspensiones y restricciones de la libertad que lleva envejecida la declaración de estado de sitio, pueden imponerse en su prodigiosa obra de educar, fue extendiendo cada vez más la práctica de su generosa idea. Pedagogo y publicista ilustre, ligó su nombre a varias generaciones de educandos. Su nombre adorna, también, la Colonia Escuela que actualmente funciona en Llo-Lleo. Los niños de hoy al recitar las poesías que Villalobos redactó en un volumen para ellos, conocen la figura de su autor, por el tiempo del bondadoso maestro, por el hombre dotado de un dinámico superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Por lo tanto, es abiertamente contrario a la letra y al espíritu de la Constitución, sostener que las suspensiones y restricciones de la libertad que lleva envejecida la declaración de estado de sitio, pueden imponerse en su prodigiosa obra de educar, fue extendiendo cada vez más la práctica de su generosa idea. Pedagogo y publicista ilustre, ligó su nombre a varias generaciones de educandos. Su nombre adorna, también, la Colonia Escuela que actualmente funciona en Llo-Lleo. Los niños de hoy al recitar las poesías que Villalobos redactó en un volumen para ellos, conocen la figura de su autor, por el tiempo del bondadoso maestro, por el hombre dotado de un dinámico superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene el derecho de ver transmulado en mármol, en piedra o en bronce el monumento de su homónimo superhumano, que tan pronto dirigía un liceo como editaba un texto de Historia y Geografía, dictaba una cátedra o fundaba una nueva colonia escolar.

Muchos personajes ilustres que en su memoria perpetuada por un monumento en Santiago de Chile, Domingo Villalobos es una de las personalidades que más merecidamente tiene



## En reunión extraordinaria la Junta del PAL debatirá planes económicos del Ministro Prat

### PROCESO CONTRA EL DIARIO "EL SIGLO"

Un sumario por infracción a la Ley de Defensa de la Democracia y por abusos de publicidad se inició contra el diario "El Siglo". El oficio correspondiente llegó a la Corte de Apelaciones firmado por el Ministro del Interior, quien posee de la reserva que en estos casos guarda la Corte, para cumplir con las primeras diligencias procesales se nos informó que la denuncia se fundamente en publicaciones alarma y temoradas por el diario comunista y destinadas en el fondo, a crear un clima de verdadera intranquilidad social. El Tribunal designó al Ministro señor Alberto Matte Blanco, para la instrucción del proceso.

### COMENZO MOVILIZACIÓN PARA MANIOBRAS 1954

Ayer se dio comienzo a la primera fase de las grandes maniobras militares de noviembre-diciembre de 1954. Las unidades que cubren guarnición en Concepción: Regimientos Guías y Silva Renard, cumplieron su primera jornada, acampando a medida que iban de colonias a las unidades militares.

En estas maniobras que se realizarán en la amplia zona comprendida entre los ríos Aconcagua y Maule, participan cinco Divisiones del Ejército con un total superior a 14 mil hombres, y las unidades de la FACH, que cubren guarniciones de la Zona Central.

La Junta Ejecutiva agrariolaborista, en su sesión de ayer, acordó reunirse extraordinariamente el jueves próximo para terminar el debate y proponer planes sobre los planes económicos del Ministro del Hacienda, señor Jorge Prat.

Al término de la reunión de ayer, el secretario general del Partido, señor Ricardo Davila Biester, nos declaró que a la Junta le preocupa especialmente la parte de los planes económicos que se relaciona con los beneficios previsionales.

También se interesa fundamentalmente —nos agregó— por la política crediticia y, al respecto, nombró una comisión integrada por los señores Antonio Lanchares y Enrique Casas García, para que estudie este aspecto y presente el jueves un informe.

**FELICITACIONES.** — La Junta Ejecutiva agrariolaborista, en su sesión de ayer, acordó felicitar al señor Guillermo Izquierdo Araya, por su reciente discurso en el Senado, "el cual interpretó la parte de los planes económicos que se relaciona con los beneficios previsionales".

También se interesa fundamentalmente —nos agregó— por la política crediticia y, al respecto, nombró una comisión integrada por los señores Antonio Lanchares y Enrique Casas García, para que estudie este aspecto y presente el jueves un informe.

**JURAS.** — Finalmente se resolvió incluir juras de los miembros de la Junta y de los parlamentarios a las diversas regiones del país, para dar a conocer el posicionamiento de la directiva frente a los acontecimientos políticos.

**CONGRESO.** — Se conocieron las juras comenzarán a fines de noviembre.

### EMPIEZA EL SEGUNDO TRAMITE DEL PROYECTO DE SUPLEMENTOS

En su sesión de hoy, el Senado tratará el proyecto del Ejecutivo, por el cual se somete al arbitraje del Presidente de la Corte Suprema, el dictamen de la Comisión de Asuntos Internacionales, que establece indemnizaciones a los trabajadores de Chilán para continuar hacia el norte junto a otras unidades militares.

En estas maniobras que se realizarán en la amplia zona comprendida entre los ríos Aconcagua y Maule, participan cinco Divisiones del Ejército con un total superior a 14 mil hombres, y las unidades de la FACH, que cubren guarniciones de la Zona Central.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La Corporación calificará dicha urgencia esta tarde, y es posible que, al mismo tiempo, la Sala trate el dictamen.

La



## música del Folies Bergère

Por PABLO GARRIDO

EN LA MONEDA DESPEDIDA A EMBAJADOR EN ECUADOR Y SESORAS. Su Excelencia el Presidente de la República y la señora Graciela Letelier de Ibáñez ofrecerán mañana un almuerzo para despedir al Embajador de Chile en Ecuador y señora de Culbello.

Han sido invitados a este almuero, Ministros de Estado, Jefes de Misiones Diplomáticas, los jefes de la Cancillería y familiares de Su Excelencia.

**EL NUNCIO OFICIO CEREMONIA EN LA UNIVERSIDAD CATÓLICA.** — El Excmo. Nuncio Apostólico de Su Santidad ofició ayer la ceremonia de la Santa Misa en la Capilla de la Universidad Católica a las 19 horas. Dicho acto se realizó con motivo de la entrega de una reliquia del Santo Doctor Universal, Albertus Magnus a la capilla de la Universidad. Invitaron a la ceremonia el Pbro. doctor Juan Skowronek, Vicerrector de la Universidad Católica y el profesor doctor Max Müller, presidente del Instituto "Albertus Magnus".

**BAILE DE FANTASIA.** — A las 23 horas del sábado próximo se realizará en los salones del Círculo Español, el baile de fantasía que la Comisión de Fiestas ofrece a los socios y sus familias.

**A BORDO DEL "REINA DEL PACÍFICO".** — En la moto-nave de la Compañía Inglesa de Vapores que llegará a Valparaíso el 26 del presente mes, viajan con destino a ese puerto, entre otros, los siguientes pasajeros: señor G. M. Aggleton y familia; señor Luis Arias y señora; señor Jean Blair, señor Brian Bowes y señora; señor Revick D. O. E., señora y familia; señora Marguerite Fontecille; señor F. O. Hardy, señor R. P. Holmes y señora; señor Shirley Betley, señor Radf. Duran y familia, y turistas señora Harry Cook, G. C. y señora, señor James A. Faulkner, G. B. C. y señora Norman Guttry, K. C. B. C. B. y Lady Guttry, Hon. Mrs. Eleanor Plumer; Sir Alfonso el Duque de St. Albans, Sir Edward Wilshaw, K. C. M. G., D. L., J. P. L. D. F. C. I. S. y Lady Wilshaw, quienes vienen procedentes de Inglaterra para regresar en la misma moto del Hotel Carrera. Las entradas están a la venta en el Instituto de Extensión Musical, Agustinas 620, en Casa de Música de Margarita Friedmann y en el Hotel Carrera, sección guardarrropas. El concierto será auspiciado por el Instituto de Extensión Musical.



**DOBRILA FRANULIC** ofrecerá pasado mañana, a las 19 horas, un concierto de cello, en colaboración con el pianista Carlos Oxley. El programa, titulado "Tres Sonatas del Siglo XX", compuesto de la "Sonata en mi menor", de Enrique Soro; de la "Sonata" de Claude Debussy, y de la "Sonata Op. 40", de Dimitri Shostakovich (primera audición en Chile), se realizará en el Salón 1022 del Hotel Carrera. Las entradas están a la venta en el Instituto de Extensión Musical, Agustinas 620, en Casa de Música de Margarita Friedmann y en el Hotel Carrera, sección guardarrropas.

El concierto será auspiciado por el Instituto de Extensión Musical.

**EL CANONIGO SR. JUAN J. RODRIGUEZ.** — A los 90 años de edad y después de setenta años de sacerdocio ha dejado de existir el Canonigo de La Serena, don Juan José Rodríguez. Su obra apostólica y bienhechora se desarrolló especialmente en las localidades de Vicuña y Diaguitas. Su gran devoción no sólo a la Iglesia, sino que llena de dolor y afijo a su único hermano, don Amador Rodríguez y a las familias Alvarez Alvarez y Alvarez Ochoa, residentes en es capital.

**BENEFICIOS.** — En el Country Club se realizará hoy el té-camasta, que ha organizado la Comisión de Damas del Rotary Club de Providencia, con el fin de allegar fondos en favor de la niñez desvalida. Para adhesiones llamar al fono 41331.

Por su parte el Club de Leones prepara para el jueves próximo un comida-camasta, que sirve para incrementar las obras pro-Banco de Anteojos, Aménizarra y Ayusa de Rodríguez.

En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Enrique García Merino y de la señora Chichí Labora de García Merino.

A Iquique se ha alojado una temporada la señora Silva Fierro Cañas.

P. G.

**NACIMIENTOS.** — Ha nacido una hija del señor Jorge Rodríguez M. y de la señora María Ayusa de Rodríguez.

En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Enrique García Merino y de la señora Chichí Labora de García Merino.

A Iquique se ha alojado una temporada la señora Silva Fierro Cañas.

en noviembre de 1954.

**MANIFESTACION AL PINTOR ARGENTINO INDALECIO PEREYRA.** — Con motivo de la exposición de óleos que efectúa en el Palacio de La Alhambra, el pintor argentino Indalecio Pereyra, la Directiva del Sindicato Nacional de Bellas Artes ofreció a artistas un almuerzo en el Danubio Azul. Asistieron además de festivado, la Directiva de la Sociedad y altos cultores de la plástica chilena.

Orció la manifestación el presidente de la Institución, don Manuel Casanova Vicuña. Con-

testó el Festivado, agradeciendo la acogida que se le ha dispensado en nuestra patria y tuvo

altos conceptos para la pintura chilena. Cerró la manifestación el Secretario de la Sociedad y poeta, don Abel Santa María Marañón.

Asistieron a esta manifestación Manuel Casanova Vicuña, Jorge Infante Biggs, José Caracol Vilanova, Paschal Gamboa Túro, Jorge Chaves, Daniel Abel Santa María Marañón, María Casanova Vicuña, Franco Paolantonio, Luis Vargas Rosas, Eduardo Camus Señor, Jorge Rengifo Lira, Indalecio Pereyra y Ernesto Pereyra.

—Ha quedado concertado el matrimonio de la señora María Silvia Suazo con el señor Pedro Guardiola C.

Hicieron la visita de estilo el señor Baldomero Guardiola S.

y la señora Adriana C. de Guardiola.

**NACIMIENTO.** — Ha nacido un hijo del señor Osvaldo Pi- zarro Rosende y de la señora Eliana Hewitt de Pizarro.

—Delgado de salud, el señor Alejandro Moreno Fuenzalida.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completan el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre, Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

cronista Hilda Bryan, que con sus melodiosas canciones deleita noche a noche a los habitantes del Hotel Carrera. Como siempre,

Osvaldo Suárez y su compañía.

Para el jueves 18, el Hotel Carrera anuncia la actuación del Trío Alonso y a la bailarina y cantante española Antonita Colomé.

Covercharse a la hora de comi-

da y bole: \$ 250.

Completa el programa la famosa orquesta de jazz Santa Anita, con la simpática lady

# Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y And

## Chile destacó en la UNESCO esfuerzos del Gobierno contra el analfabetismo

MONTEVIDE, 15. (UP).— El uso pacífico de la energía atómica y el condonamiento de los conocimientos nucleares en manos de los países que aún no tienen la paz y la libertad es el objetivo principal del Comité soviético. Segundo orden, esta mañana, el delegado de Río, Usoyev, ante la quinta sesión plenaria del Sindicato, ante la quinta sesión plenaria de la octava conferencia general de la UNESCO.

A continuación se detallan los beneficios que obtiene la organización para tratar las lagunas que ofrece el problema del analfabetismo en su país. Destacó finalmente los esfuerzos que realiza su Gobierno para el fomento orientativo de su cultura, creando universidades y escuelas y estableciendo becas educacionales.

El delegado de Noruega, pro-

poró también el representante ruso por la intercalificación de los lazos culturales entre todos los países del mundo. A este respecto señaló que todos los países deben redoblar sus esfuerzos para establecer una historia científica y cultural, que mejore el destino de los hombres y elimine las ideas bellicistas que prevalecen en muchos campos.

Algunos seguidos habló el delegado de Chile, Carlos Vassallo Rojas, que abogó por la unión espiritual de todos los pueblos. "La UNESCO, dijo, debe formular sus planes para lograr la comprensión y amistad de todos los Estados.

Aclaró que Chile trata de aprovechar los beneficios que obtiene la organización para tratar las lagunas que ofrece el problema del analfabetismo en su país. Destacó finalmente los esfuerzos que realiza su Gobierno para el fomento orientativo de su cultura, creando universidades y escuelas y estableciendo becas educacionales.

El delegado de Noruega, pro-

## A. EDEN SOSTIENE QUE DEBE RATIFICARSE EL TRATADO CON ALEMANIA

LONDRES, 15. (UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores, Anthony Eden, dijo hoy que la "primera tarea" de las potencias occidentales, antes de que se pueda pensar en nuevas conversaciones con los rusos, es la ratificación de los acuerdos de París, sobre el rearme alemán. Eden dijo a la Cámara de los Comunes que "no debemos dejarnos apartar" de esa linea de acción.

Su declaración de que Occidente debe ratificar los tratados de París, antes de considerar otra conferencia con Rusia, sirvió de advertencia a los representantes de los tres grandes occidentales que se reunieron hoy en Londres para decidir que respuesta se enviará a la ultima proposición del Kremlin para que se realice tal conferencia.

La nota soviética que propone el 29 de noviembre para iniciar una conferencia de seguridad europea, está abierto y explícitamente dirigida contra la ratificación de los acuerdos de París", dijo Eden.

Como lo sabe la Cámara, la actitud del Gobierno de Su Majestad es que nuestra primera tarea es ratificar esos

acuerdos y ponerlos en práctica", añadió.

Si podemos llevar a Occidente estabilidad y un propósito común, habremos echado los cimientos esenciales para buscar un entendimiento con Oriente", declaró.

Después de la ratificación, continuó el Ministro, Gran Bretaña no excluirá... la posibilidad de discusión".

La decisión de la actitud de Gran Bretaña ante la invitación de Moscú fue planteada en la Cámara por el ex Primer Ministro Laborista, Clement Attlee.

Ya antes de la declaración de Eden se consideraba que Occidente insistiría en que los tratados sobre el rearme alemán permanecen ratificados antes de aceptar cualquier nueva conferencia con la Unión Soviética.

Dulles formula declaraciones a diplomáticos de América Latina

NACIONES UNIDAS, 15. (UP).— El Secretario de Estado Norteamericano, John Foster Dulles, dijo hoy a los jefes de delegaciones latinoamericanas en una reunión privada que hay peligro de que pronto haya gran actividad en la zona de Formosa y de la China Roja.

Dulles hizo una visita inesperada a Nueva York con objeto de asistir al banquete ofrecido por los delegados latinoamericanos al Embajador y Jefe de la delegación de Estados Unidos en las Naciones Unidas, Henry Cabot Lodge.

Aunque el almuerzo a Lodge estaba considerado como un acto a "puertas cerradas", los detalles de la reunión se "filtraron" poco después de terminado el acto.

Los delegados latinoamericanos habían expresado el deseo de que el almuerzo fuera considerado como un acto privado, de manera que pudieran hablar con el secretario de Estado en un plano de completa franqueza.

Dijeron los informantes que Dulles, después de advertir que pueden esperarse actividades en gran escala en la región de Formosa, subrayó la importancia de los acuerdos de Manilla y Ginebra en relación con la

marcha de los acontecimientos en el extremo oriente.

Dulles habló brevemente de la propaganda rusa bajo el lema de la "convivencia pacífica" —según los informantes— y dijo a los latinoamericanos que la importancia del Asia en la política mundial es vitalísima.

Refiriéndose a la próxima conferencia económica interamericana de Río, el secretario manifestó que Estados Unidos cree "en la cooperación del interamericano", pero añadió que él mantendría el criterio de Washington de preferir el "individualismo" al "estatismo".

Los informantes que Dulles, después de advertir que pueden esperarse actividades en gran escala en la región de Formosa, subrayó la importancia de los acuerdos de Manilla y Ginebra en relación con la

marcha de los acontecimientos en el extremo oriente.

Dulles habló brevemente de la propaganda rusa bajo el lema de la "convivencia pacífica" —según los informantes— y dijo a los latinoamericanos que la importancia del Asia en la política mundial es vitalísima.

Refiriéndose a la próxima conferencia económica interamericana de Río, el secretario manifestó que Estados Unidos cree "en la cooperación del interamericano", pero añadió que él mantendría el criterio de Washington de preferir el "individualismo" al "estatismo".

Los informantes que Dulles, después de advertir que pueden esperarse actividades en gran escala en la región de Formosa, subrayó la importancia de los acuerdos de Manilla y Ginebra en relación con la

EL CAIRO, 15. (AL).— Un portavoz de la Junta Militar Revolucionaria que ahora rige los destinos de Egipto, manifestó que si se descubren evidencias concretas de las relaciones entre el depuesto mayor general Mohammed Naguib y la proscripción "Hermanidad Musulmana", organización que recientemente complotó para dar muerte al Primer Ministro Gamal

El mismo vocero agregó que decisiones del nuevo régimen establecieron la posibilidad de que se permitiera a Naguib dirigirse al exterior para exiliarse.

La noticia de la deposición de Naguib fue recibida con tranquilidad por los habitantes de esta capital, en tanto que tropas, tanques y carros blindados montaban guardia en los puntos considerados estratégicos, poco antes de informarse de que Nasser tomaba el control del Gobierno.

En 1952 Naguib y Nasser encabezaron el movimiento revolucionario militar que obligó al apóstol Rex Farouk a abdicar el 23 de julio de ese año.

Posteriormente Naguib apareció como la cabeza visible del nuevo gobierno, mientras que Nasser pasaba a un discreto segundo plano, aunque disfrutaba de considerable influencia en las

del Consejo Revolucionario que actualmente está detenido en su residencia será procesado.

Se ha dicho que Naguib estaba complicado en la conspiración de la Hermandad destinada a asesinar a los dirigentes del Gobierno para tomar el control del poder en Egipto.

Abdel Nasser, el ex gobernante egipcio que actualmente está detenido en su residencia será procesado.

El Consejo Revolucionario repuso en sus funciones a Naguib aunque era evidente que había pasado a ser una mera figura decorativa en el poder, mientras que Nasser acrecentó su influencia hasta ponerse en el primer plano de la política egipcia.

El mes pasado, en un mitin celebrado en Alejandría, un falso miembro de la "Hermanad Musulmana" hizo varios disparos de revólver contra Nasser, afortunadamente sin herirlo.

Las investigaciones realizadas en relación con el atentado dieron con el autor y los inspiradores del acto de terrorismo, llevándolo ante la justicia.

En el curso de las audiencias, los acusados han proporcionado antecedentes que señalarían a Naguib como participante en la conspiración de la Hermandad.

Ante la presión de los oficiales

de la policía egipcia que actualmente están deteniendo a Naguib, se ha dicho que Naguib estaba complicado en la conspiración de la Hermandad destinada a asesinar a los dirigentes del Gobierno para tomar el control del poder en Egipto.

SAIGON, 15. (UP).— Un grupo de católicos libraron una batalla cerca de Thoi Binh, contrabandista de las 21 repúblicas de América, se efectuó por acuerdo de la décima conferencia en terrenos norteamericanos celebrada en marzo pasado en Caracas. En esa oportunidad, la delegación norteamericana estuvo de acuerdo con la entonces nueva administración republicana que no había sido lo suficientemente definida como para contraer compromisos de gran envergadura. Fue así como se convino en celebrar la conferencia del próximo lunes.

Sin embargo, todo parece indicar que la actitud que asumirán los norteamericanos en Rio de Janeiro será más o menos la misma que adoptaron en Caracas. Esta actitud, esencialmente —pueden angular de la parte del Secretario del Tesoro, George M. Humphrey— es la iniciativa privada la que debe asumir la mayor responsabilidad en lo que respecta al fomento económico de los países de la región.

Integrarán la delegación Federico Gutierrez Gearin, Embajador en el Brasil; Miguel Angel Cespedes, Contralor General; Javier Santivanez y Juan Jose Vidaurre, funcionarios de la Cancillería, y el delegado sobre Teodoro Machado.

COLOMBIA ESTUDIA POSICIÓN. BOGOTÁ, 15. (UP).— La delegación colombiana a la Conferencia Económica Interamericana de Río de Janeiro se reunirá tarde en el despacho del Ministro de Hacienda, Carlos Villaveces, para dar los últimos toques al estudio de la posición que se adoptará en dicha reunión.

Presentando los documentos a un Senado en sesiones extraordinarias, el Presidente dijo

que confiaba en que la tramitación en comité de los tratados pudiera quedar concluida en los próximos 45 días, de suerte que el Senado pueda "pronunciarse rápidamente sobre estos asuntos cuando inicie su nuevo periodo en enero".

Los históricos pactos de Paris incorporaron una fuerza de 500.000 alemanes, con cierta fiscalización, a la estructura occidental de defensa contra el comunismo y convertirla a la nación alemana enemiga en la última guerra, en alianza de la familia de naciones occidentales.

Sin mencionar específicamente a Rusia, el Presidente rechazó las acusaciones formuladas por el Kremlin de que los acuerdos de Paris conducirían a una resurrección del militarismo alemán y constituirían una amenaza para la paz mundial.

"Los acuerdos no ponen en peligro a nación alguna" dijo Eisenhower.

Calificándolos de "uno de los primeros experimentos grandes

de gran envergadura. Fue así como se convino en celebrar la conferencia del próximo lunes.

Sin embargo, todo parece indicar que la actitud que asumirán los norteamericanos en Rio de Janeiro será más o menos la misma que adoptaron en Caracas. Esta actitud, esencialmente —pueden angular de la parte del Secretario del Tesoro, George M. Humphrey— es la iniciativa privada la que debe asumir la mayor responsabilidad en lo que respecta al fomento económico de los países de la región.

Integrarán la delegación Federico Gutierrez Gearin, Embajador en el Brasil; Miguel Angel Cespedes, Contralor General; Javier Santivanez y Juan Jose Vidaurre, funcionarios de la Cancillería, y el delegado sobre Teodoro Machado.

COLOMBIA ESTUDIA POSICIÓN. BOGOTÁ, 15. (UP).— La delegación colombiana a la Conferencia Económica Interamericana de Río de Janeiro se reunirá tarde en el despacho del Ministro de Hacienda, Carlos Villaveces, para dar los últimos toques al estudio de la posición que se adoptará en dicha reunión.

Presentando los documentos a un Senado en sesiones extraordinarias, el Presidente dijo

que confiaba en que la tramitación en comité de los tratados pudiera quedar concluida en los próximos 45 días, de suerte que el Senado pueda "pronunciarse rápidamente sobre estos asuntos cuando inicie su nuevo periodo en enero".

Los históricos pactos de Paris incorporaron una fuerza de 500.000 alemanes, con cierta fiscalización, a la estructura occidental de defensa contra el comunismo y convertirla a la nación alemana enemiga en la última guerra, en alianza de la familia de naciones occidentales.

Sin mencionar específicamente a Rusia, el Presidente rechazó las acusaciones formuladas por el Kremlin de que los acuerdos de Paris conducirían a una resurrección del militarismo alemán y constituirían una amenaza para la paz mundial.

"Los acuerdos no ponen en peligro a nación alguna" dijo Eisenhower.

Calificándolos de "uno de los primeros experimentos grandes

de gran envergadura. Fue así como se convino en celebrar la conferencia del próximo lunes.

Sin embargo, todo parece indicar que la actitud que asumirán los norteamericanos en Rio de Janeiro será más o menos la misma que adoptaron en Caracas. Esta actitud, esencialmente —pueden angular de la parte del Secretario del Tesoro, George M. Humphrey— es la iniciativa privada la que debe asumir la mayor responsabilidad en lo que respecta al fomento económico de los países de la región.

Integrarán la delegación Federico Gutierrez Gearin, Embajador en el Brasil; Miguel Angel Cespedes, Contralor General; Javier Santivanez y Juan Jose Vidaurre, funcionarios de la Cancillería, y el delegado sobre Teodoro Machado.

COLOMBIA ESTUDIA POSICIÓN. BOGOTÁ, 15. (UP).— La delegación colombiana a la Conferencia Económica Interamericana de Río de Janeiro se reunirá tarde en el despacho del Ministro de Hacienda, Carlos Villaveces, para dar los últimos toques al estudio de la posición que se adoptará en dicha reunión.

Presentando los documentos a un Senado en sesiones extraordinarias, el Presidente dijo

que confiaba en que la tramitación en comité de los tratados pudiera quedar concluida en los próximos 45 días, de suerte que el Senado pueda "pronunciarse rápidamente sobre estos asuntos cuando inicie su nuevo periodo en enero".

Los históricos pactos de Paris incorporaron una fuerza de 500.000 alemanes, con cierta fiscalización, a la estructura occidental de defensa contra el comunismo y convertirla a la nación alemana enemiga en la última guerra, en alianza de la familia de naciones occidentales.

Sin mencionar específicamente a Rusia, el Presidente rechazó las acusaciones formuladas por el Kremlin de que los acuerdos de Paris conducirían a una resurrección del militarismo alemán y constituirían una amenaza para la paz mundial.

"Los acuerdos no ponen en peligro a nación alguna" dijo Eisenhower.

Calificándolos de "uno de los primeros experimentos grandes

de gran envergadura. Fue así como se convino en celebrar la conferencia del próximo lunes.

Sin embargo, todo parece indicar que la actitud que asumirán los norteamericanos en Rio de Janeiro será más o menos la misma que adoptaron en Caracas. Esta actitud, esencialmente —pueden angular de la parte del Secretario del Tesoro, George M. Humphrey— es la iniciativa privada la que debe asumir la mayor responsabilidad en lo que respecta al fomento económico de los países de la región.

Integrarán la delegación Federico Gutierrez Gearin, Embajador en el Brasil; Miguel Angel Cespedes, Contralor General; Javier Santivanez y Juan Jose Vidaurre, funcionarios de la Cancillería, y el delegado sobre Teodoro Machado.

COLOMBIA ESTUDIA POSICIÓN. BOGOTÁ, 15. (UP).— La delegación colombiana a la Conferencia Económica Interamericana de Río de Janeiro se reunirá tarde en el despacho del Ministro de Hacienda, Carlos Villaveces, para dar los últimos toques al estudio de la posición que se adoptará en dicha reunión.

Presentando los documentos a un Senado en sesiones extraordinarias, el Presidente dijo

que confiaba en que la tramitación en comité de los tratados pudiera quedar concluida en los próximos 45 días, de suerte que el Senado pueda "pronunciarse rápidamente sobre estos asuntos cuando inicie su nuevo periodo en enero".

Los históricos pactos de Paris incorporaron una fuerza de 500.000 alemanes, con cierta fiscalización, a la estructura occidental de defensa contra el comunismo y convertirla a la nación alemana enemiga en la última guerra, en alianza de la familia de naciones occidentales.

Sin mencionar específicamente a Rusia, el Presidente rechazó las acusaciones formuladas por el Kremlin de que los acuerdos de Paris conducirían a una resurrección del militarismo alemán y constituirían una amenaza para la paz mundial.

"Los acuerdos no ponen en peligro a nación alguna" dijo Eisenhower.

Calificándolos de "uno de los primeros experimentos grandes

de gran envergadura. Fue así como se convino en celebrar la conferencia del próximo lunes.

Sin embargo, todo parece indicar que la actitud que asumirán los norteamericanos en Rio de Janeiro será más o menos la misma que adoptaron en Caracas. Esta actitud, esencialmente —pueden angular de la parte del Secretario del Tesoro, George M. Humphrey— es la iniciativa privada la que debe asumir la mayor responsabilidad en lo que respecta al fomento económico de los países de la región.

Integrarán la delegación Federico Gutierrez Gearin, Embajador en el Brasil; Miguel Angel Cespedes, Contralor General; Javier Santivanez y Juan Jose Vidaurre, funcionarios de la Cancillería, y el delegado sobre Teodoro Machado.

COLOMBIA ESTUDIA POSICIÓN. BOGOTÁ, 15. (UP).— La delegación colombiana a la Conferencia Económica Interamericana de Río de Janeiro se reunirá tarde en el despacho del Ministro de Hacienda, Carlos Villaveces, para dar los últimos toques al estudio de la posición que se adoptará en dicha reunión.

Presentando los documentos a un Senado en sesiones extraordinarias, el Presidente dijo





## ACTIVIDADES AGRICOLAS NACIONALES

## TRABAJOS FITOSANITARIOS PARA LA TERCERA SEMANA DE NOVIEMBRE

**POLILLA DE LA MANZANA Y DE LA NUEZ.** En esta época de verano continúan los tratamientos contra la "polilla de la manzana" en perales, manzanos y membrillos. (Carpocapsa pomonella). La cual desplaza los frutos. El control se realiza con pulverizaciones con 400 gramos de arsenito de plomo por cada 100 litros de agua.

más un adherrante que puede corresponder en dosis de un litro por cada 100 litros de desinfectante o un paño de coña de carpintería deshechada previamente en agua. La pulverización se repetirá después de 15 a 18 días, las veces que sea necesario hasta un mes antes de la cosecha, pudiendo disminuirse la dosis de arsenato de plomo a 330 gramos por 100 litros de agua.

En los nogales cuyo fruto ha alcanzado el tamaño de una uva, hay que hacerlo cuando antes la primera pulverización contra esta misma plaga con 400 gramos de arsenato de plomo en 100 litros de agua, más el adherrante indicado. Esta pulverización debe repetirse entre 20 a 25 días después y en tanto que la actividad del vicio haya sido muy intensa el año anterior se hará una tercera pulverización. Al hacer estos tratamientos conviene mojar completamente y en forma preferente el follaje sin gastar líquido en el tronco ni en las raíces del árbol.

**AZUFRADURAS DE LA VIDA.** En los viñedos que han sido atacados por el "oldium" deben continuarse las azufraduras, prácticas que han demostrado ser las más efectivas para el control de esta enfermedad. Tal como se ha extendido en el país, las azufraduras correspondientes a las tres azufraduras clásicas son: la primera se recomienda efectuarla cuando la uva recién brota y los sarmentos alcanzan a más o menos 10 centímetros de longitud. La segunda azufradura se hará cuando los sarmentos fecundados han bolado los petalos, periodo que se conoce con el nombre de "ceraldo" y la tercera azufradura debe hacerse cuando la uva recién empieza a pintar. Conviene utilizar los azufres más finos del comercio, de preferencia sulfuro de zinc, ya que son impalpables al tacto. Se recomienda hacer las azufraduras en días de calma e iniciárlas en lo posible después de evaporado el rocío, a fin de evitar que el azufre se acumule en parte de la superficie, dejando sectores de la hoja sin protección.

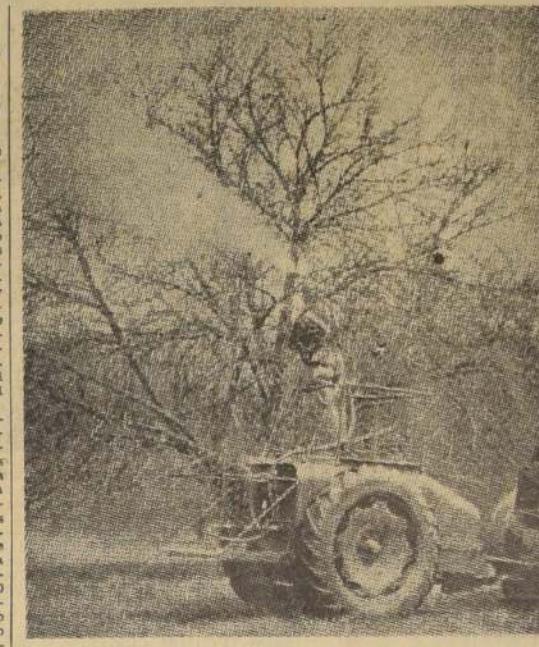
**CHAPE DEL CEREZO.** En los huertos de guindos, perales y ciruelos comienza el ataque del "chape del cerezo" especie de basota de color verde oliváceo que devora parte verde de las hojas, dejando sólo la corteza de ellas, dando a los árboles aspecto de haber sido chamuscados. Esta plaga debe controlarse oportunamente para evitar los daños que ocasiona al desarrollo de los árboles, especialmente en plantaciones nuevas. Se combate fácilmente con pulverizaciones de 400 gramos de arsenato de plomo en 100 litros de agua, agregando 125 gramos de coña de carpintería deshechada previamente en agua para que el veneno se adhiera por más tiempo al follaje. Hay que tener cuidado de efectuar estas pulverizaciones sólo hasta 20 a 25 días después de la floración de las flores. Por lo tanto, es preferible hacer el tratamiento después de la cosecha si la aparición del "chape" se produce en un periodo cercano a ella, para evitar los daños que pueda ocasionar el consumo de fruta con algún residuo de veneno.

**TIZON DE LA PAPA.** Los tratamientos preventivos para evitar el ataque de "tizón" en los papas-

los a base de caldo bordelés al 0,75 ojo (sestentino centésimos por ciento) o polvo bordelés al 0,9 ojo (tres décimos por ciento), se aplican en los papas que tengan 10 a 12 centímetros de altura y repiten las veces necesarias cada 10 a 15 días hasta el total desarrollo de las plantas, especialmente si persisten las condiciones de temperatura moderada y humedad ambiente.

Si deseas mayores informaciones sobre esta materia, diríjase a la Inspección del Departamento de Defensa Agraria en Santiago, calle 4647, teléfono 91763, o a cualquiera de las Inspecciones en provincias en donde se le atenderá de preferencia.

(Colaboración del Departamento de Defensa Agraria de la Dirección Nacional de Agricultura).



## EL CANIBALISMO EN LAS AVES DE CORRAL

Este defecto es una depravación del apetito y un vicio incurable, que cas como temible plaga en aquellas criaderas, donde los polluelos se ocasionan heridas, o donde por falta de paja en el pajar brillan las uñas unos a otros. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Es preciso vigilar el plantel, porque no es raro que los polluelos, al nacer, ataquen a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.

El "picaje" ya es costumbre en las aves adultas, cuando se arrancan las plumas uno a otro. Hay que darles libertad para volar y sacrificios a las aves que empiezan el picado. Como pallativas dárse buenas verduras, harinas de carne en la ración.

Este manía, se extiende y prograga rápidamente con gran perjudicando a cualquier ave herida, alazar al que incide los picotazos. Si el tiempo lo permite, déjese a campo libre la pollada. También pueden servir como distracción el col-

gar, manojitos de lechugas o alfalfa, a unos centímetros del suelo.



# LA NACION

SEGUNDA SECCION

SERGIO LIVINGSTONE: "EL 7-0 UN DIA NEGRO Y NADA MAS"

## FUTBOLERIAS

Un director de Palestino estaba aver un tanto preocupado frente a la situación de Almeida, en el match con Everton. Alegaba que el back centro se había salido de sus casillas, por la indisciplina de Hurtado, quien también debió salir del campo. Es un problema para Palestino buscar al reemplazante de Almeida en los dos partidos venideros, pues de seguro que el Tribunal lo sancionaría con una suspensión por dos fechas.

El lunes próximo se hará el sorteo para la 3 a y última rueda del campeonato de 1954. En un grupo intervendrán los 8 primeros, y en el otro los 6 restantes. Aquellos disputarán el título de campeón, y el otro tratará de librarse del "descenso". Nadie está seguro de celebrar la corona de campeón, ya que los puntos de la 3 a rueda se agregan a los que hayan acumulado al término de la 2 a. Lo mismo pasa con los "collatas", donde son escasos los puntos de diferencia que existen entre los que ocupan los lugares inferiores en la tabla.

El interés que tendrá la rueda final del torneo, ha obligado a la Asociación Central de Fútbol a seguir las gestiones para obtener el concurso de referes extranjeros, que den solvencia absoluta en el normal desarrollo de los partidos. Sabemos que hoy o mañana a más tardar se decidirá en definitiva sobre la contratación de 3 árbitros ingleses que actúan en Buenos Aires, donde ya se puso fin al torneo.

De acuerdo con la petición formulada por los jugadores, no hubo concentración en Colón Colón, para el partido con Iberia. A todos se les indicó lo que debían hacer el viernes en la víspera del match para mantenerse en buenas condiciones. Al parecer, las cumplieron al pie de la letra, ya que nadie fracasó. En vista del buen resultado, se procederá igual en los partidos que restan del torneo.

Son tantas las quejas que han llegado al Tribunal de Penaltades, sobre las peligrosas intervenciones del arquero Alberto Expósito, de Santiago Morning, que es posible que sea sancionado por "ofender con una suposición de tres fechas" por lo menos. O a lo mejor, por el resultado del campeonato. Ya los delanteros temen acercarse al arco de Expósito, frente a quien están expuestos a experimentar gravísimas lesiones.

### Austríacos jugarán en Buenos Aires

Buenos Aires, 15. (AL).— Se anunció que el equipo representativo de la Federación de Fútbol de Austria que visitará Argentina en los meses de diciembre e enero sostendrá un total de diez partidos con carácter amistoso.

La entidad austriaca realiza gestiones para concertar encuentros en Montevideo.

**PISTOLAS SEMI AUTOMATICO REIMBOLSOS A PROVINCIAS CALIBRE 22 Escude el Gatto ARMERIA CRONEL BUERAS Av. M. MONTI 2463 S.T.G.**



LA BOCA vivió su gran día. El día esperado 10 años. El pintoresco barrio de Buenos Aires asistió a un auténtico carnaval con la euforia y el entusiasmo que desparmaron por todas sus calles los hinchas de Boca Juniors, campeón de 1954. El más valioso de los pergaminos del fútbol argentino y que el famoso equipo del Nachuelo hizo suyo en un torneo donde la emoción fue el factor más saliente. Es decir, un torneo que tuvo el clima propicio para las actuaciones del conjunto de la franja de oro. Esa tarde que Boca le ganó a Tigre, con

un gol de Baiocco, nadie pudo contener la explosión de alegría que estremeció a Buenos Aires entero. ¡Boca Campeón! ¡Arriba Boca! Miles de gritos poblaron el espacio hasta el anochecer, en medio del regocijo de miles y miles de adictos, los más fervorosos y apasionados que puede tener equipo alguno. Fue como un desahogo a una espera de 10 años y que a los boquenses se les antojaba eterna. Este mosaico corresponde a diversos aspectos de la fiesta boquense. En el extremo izquierdo, un viejo automóvil porta a Miss Campeón, rodeada

de bogotados genoveses, que son los que están en primicia en el barrio. Luego, dos notas que corresponden a una misma cosa. Los fanáticos rodean alegorías que quieren personificar los méritos del centro forward José Morello, una revelación notable en la temporada. Temible goleador, se clasificó como el delantero más efectivo del fútbol argentino y sus goles, naturalmente, fueron un factor decisivo en la nueva estrella que se prende humosa en el estandarte de Boca Juniors. — (FOTOS de AGENCIA LATINA DE NOTICIAS).

## "Con Boca ganamos, con Boca perdemos, a Boca queremos..."

Tal es el "grito de guerra" de los fanáticos del más popular de los equipos del fútbol argentino y flamante campeón de 1954. — Sólo 6 derrotas y 3 empates. — Las demás todas fueron victorias. — La valla menos veces vencida la de Boca. — Verdadero carnaval preparan para el lunes 22 con motivo de la celebración de la nueva estrella.

BUENOS AIRES, 15 (AL).— Una nueva estrella resurge en el estandarte con los colores oro y celeste del Club Boca Juniors, esta vez es la estrella conquistada al finalizar el reciente campeonato profesional del fútbol argentino, temporada 1954 torneo que se adjudicó la divisa "boquense" en forma absoluta después de una convincente campaña realizada a través de 30 partidos.

Boca Juniors conquistó el campeonato por última vez en 1944, en aquella oportunidad dio gran valor a su onceno con la inclusión del player uruguayo Severino Varela. Ahora, diez años después, otro jugador oriental integró la plana mayor de Boca Juniors: Roselló.

LA CAMPANA DE BOCA JUANJOS.— Veintidós victorias juegan la marcha victoriosa de Boca Juniors. Huracán y Gimnasia y Esgrima fueron los equipos que con mayor agudeza sufrieron los impactos de los agiles boquenses. En la primera rueda los campeones vencieron a Gimnasia por 5 a 0; en la jornada cumplida el domingo último Boca cerró su actuación en el campeonato que terminó, marcando siete goles en la valla del mismo Gimnasia, contra 1 de sus rivales.

En cuanto a Huracán, fue vencido por 6 a 1 en la décimosegunda fecha de la segunda rueda.

Solamente en tres oportunidades el conjunto oro y celeste dividió los honores con sus ocasionales rivales. Ello ocurrió en la segunda rueda y sus empates fueron San Lorenzo, Lanús y Ferrocarril Oeste.

En seis oportunidades los once integrantes del cuadro de Boca se retiraron a los vestuarios afectados por la amargura de la derrota.

Independiente lo superó en la primera y segunda rueda, al igual que River Plate. Estos dos equipos fueron los más tenaces perseguidores del actual campeón.

Huracán y Platense son los otros dos equipos que pueden alardear de triunfos frente a Boca.

interior de gran poder resolutivo que dio notable efectividad a la ofensiva oro y celeste.

Ya en las postrimerías del torneo, para ser más precisos, en la penúltima fecha, el team de Boca se clasificó campeón al vencer a Tigre por la cuenta mínima.

Miles y miles de partidarios del popular club de la ribera bonaerense aclamaron el triunfo de la querida casimbra esa tarde en el estadio que posee la ciudad.

Finalizado el partido, los "hinchas" boquenses recorrieron las calles de su barrio. Boca, agitando banderas, estandares y gallardetes, dando rienda suelta a la alegría que embargaba sus corazones. Hubo muchos que se disfrazaron para dar mayor realce a la celebración, como si se tratara del carnaval del fútbol.

EL PLANTEO TRIUNFADOR DE ORO.— De grata recordación veinticinco jugadores integran el fútbol argentino, no encontrando una sola fórmula de ataque que complementara el sólido respaldo de la defensa.

La inclusión del uruguayo Roselló, cuya transferencia costó 200 mil pesos argentinos, y de los delanteros Borello, Mariani, Balocco y Navarro, abrió paso a un nuevo Boca, que al mismo tiempo que se defendía bien contaba con un ataque de morder.

Llegado el término del campeonato, Boca puede exhibir junto al trofeo el orgullo de que su valla fue la menos batida del certamen.

CELEBRAN LA VICTORIA.— Ya no se habla de las próximas fechas en la sede de la entidad oro y celeste, ahora sus hinchas y directivas se encuentran entusiasmados en la preparación de los festejos con que el 22 del presente se celebrarán la incorporación de una nueva estrella en el estandarte boquense.

La fiesta se iniciará a las 18 horas en el estadio de Boca y en ella intervendrán los más destacados artistas del cine, teatro y radios bonaerenses, al mismo tiempo que se realizará un desfile de todos los equipos deportivos de la institución, en sus diversas ramas.

### PROXIMO RIVAL PARA Y. SHIRAI

LONDRES, 15. (AL).— El pugilista inglés Jake Tuly podría tener oportunidad de disputar el título mundial de la categoría mosca, que posee el japonés Yoshiro Shirai si logra derrotar al campeón europeo, Nazareno Gianelli, de Italia, en un combate a diez vueltas que sostendrá el 8 de diciembre en el Gimnasio Hammersmith. Hammersmith de esta cantina, siempre que Shirai derrote al argentino Pascual Pérez en el combate del 25 del presente.

Tuly perdería inmediatamente el título de campeón del Imperio frente a Gallo Dal Dower.

El promotor Jack Solomon declaró que las negociaciones para el combate de Tuly con Shirai están tan adelantadas "que

ya no podría volverse atrás". y, que se realizaría en marzo próximo.

La Junta de Control del Box de Gran Bretaña informó que Dower deberá combatir con Eric Maraden por el título de campeón británico, antes de enfrentar a Shirai para lo cual Solomon ofreció la oportunidad a Tuly.

Solomon agregó "si Tuly derrota a Shirai — para lo cual tiene grandes posibilidades — el título de los pesos medios quedará en manos de Shirai, que dará en parte del mundo,

y en consecuencia Dower o Maraden tendrán oportunidad de ganarlo".

Maraden fue recientemente declarado competidor número 1 del campeón europeo Gianelli.

**Visite el CASINO del CERRO S. CRISTOBAL**

**SABADOS Y DOMINGOS**

**TARJES BAILABLES**  
Al comidas de "LOS MERRY" y la TIPICA "ESPINOSA"  
Pida el cubierto "San Cristobal": 3 platos, postre y café, \$ 150. Servicio enca, \$ 85. Servicio completo especial, \$ 100. Servicio a la carta. Cocina internacional.  
**FONO 371159**

**EL LUGAR MAS CERCA DEL CIELO**

## Menichetti Hnos. y Cia.

pone a disposición de los señores agricultores y comerciantes

SU

**SECCION FRUTAS**

COMPRAMOS PRODUCCIONES — TOMAMOS A CONSIGNACION  
FRUTAS DE TEMPORADA — CEREZAS — FRUTILLAS — NARANJAS — LIMONES — PALTAS — CHIRIMOYAS — MELONES — TOMATES, ETC.

PUESTOS DISTRIBUIDORES EN:  
Vega Central Santiago VALPARAISO RANCAGUA  
ARTESANOS 681 CHACABUCO 2594 AVDA. BRASIL 1173  
FONO 60726 FONO 4083 FONO 496

OFICINA CENTRAL SANTA ROSA 3280

TELEFONOS 51315-52557

SANTIAGO

TOKIO, 15. (AL).— El Japón ha sido invitado por el Comité Olímpico australiano a participar en los Juegos olímpicos que se realizarán en la ciudad de Melbourne en 1956.

### OLIMPIADA DE 1956

### Levi y Dresner S.C.I.

#### FABRICA DE ARTICULOS DE LATEX

MARCA HEVELAC M.R.

LIBERTAD 1213-1219 - FONO 93873 - CAS. 5535

Tiene el agrado de comunicar a sus estimados clientes y público en general, la lista de los artículos de su fabricación:

CHUPETES EN TODOS LOS TIPOS  
GLOBOS EN TODOS LOS TIPOS  
SAQUITOS PARA LAPICEROS FUENTE  
SEÑOS ARTIFICIALES Y ORTOPEDICOS  
PLANCHAS EN ESPUMA DE LATEX  
POLVERAS EN ESPUMA DE LATEX  
ESPOÑAS EN ESPUMA DE LATEX  
CALZONES PARA GUAGUA EN TODOS LOS TIPOS Y MEDIDAS  
DUDAS — TUBOS MEDICOS NEUTROS EN TODOS LOS TIPOS  
TUBO IRRIGADOR transparente  
GUANTES PARA USO DOMESTICO  
GUANTES PARA INDUSTRIA TIPO LIVIANO  
GUANTES PARA INDUSTRIA SEMIPESADOS  
GUANTES PARA INDUSTRIA TIPO PESADOS  
GUANTES PARA ELECTRICISTAS  
ELASTICOS PARA CALCETINES Y BILLETES en todas medidas  
DEDOS Y PONCHOS PARA CIRUJANOS  
DEODS PARA INDUSTRIA  
PROFILOACTICOS  
BLADDERS PARA FUTBOL  
BLADDERS PARA PELOTAS DE PLAYA  
BOLSAS PARA HIELO  
MANGAS Y OTROS ACCESORIOS PARA VETERINARIOS  
CEMENTO LIQUIDO PARA CIERRE DE TARROS DE HOJA  
LATA DE FABRICAS DE CONSERVAS

# SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

ABOGACIA PROVINCIAL DE SANTIAGO - HUERFANOS 1147

## DEPOSITARIO SEÑOR ALEGRIA

Nombre	Domicilio
Conv. 82-50	José Jara Sánchez; Eschenique No 3960.
" 7-52	Fca. de Teljido Lutetia Ltda.; Tocornal 735.
" 97-52	Rosalia Strique Sosa de R.; Residencial 415.
" 146-52	Ind. Tintorería Weinstein; Chacabuco 1320.
" 154-52	Bruno Cintolesi Caffi; Ross 1018.
" 177-52	Rene Valenzuela Rubio; Tocornal 1979.
" 180-52	José Lafuente Vergara; Santa Rosa 302.
" 187-52	Hernán Azcar Feris; San Diego 1167.
" 206-52	Ind. Calzado Har Mar Ltda.; San Diego 260.
" 246-52	Lázaro Durán Yáñez; Galvez 241.
" 221-52	Jenaro Yovana Marchant; Compañía 3125.
" 266-52	Prop. Clarín Ltda.; Nueva York No 26-5.0 piso.
" 19-53	Sind. Prof. Chofer. Autob.; Santo Domingo 1431.
" 44-53	Rene Riquelme Maturana; Víctor Manuel 2378.
" 47-53	Fernando Pállares Pastor; Cuevas 1170.
" 49-53	Octavio Meza Gutiérrez; B. Guerrero 35.
" 50-53	Francisco Poma Molina; Moneda 1168.
" 71-53	Luis Pérez Fernández; Carmen 90.
" 74-53	Mondaca Hnos; Santiago Concha 1309.
" 86-53	Heila Former Salas de M.; Agustinas 665.
" 88-53	Alejandro Misle Sabal; Avenida Zahart 1832.
" 106-53	O'Sullivan Boch, Oscar; Avenida Chile 101.
" 127-53	Raimundo Jáuregui Montero; Ross 2157.
" 131-53	Enrique Arancibia F.; Bandera 75, oficina 328.
" 146-53	Emilio Portolés Garda; 10 de Julio 262.
" 147-53	Edu. Luis Muñoz Solís; Santa Rosa 355.
" 27-54	Carmen Amaya Muñoz S.; Casma 778.

## DEPOSITARIO SEÑOR ARMSTRONG

Conv. 72-51	Elisa Wassermann de M.; San Isidro No 76.
" 98-51	Jorge Valenzuela; Bio Bio 1023.
" 19-52	Maria Caballero D.; Lo Vial 849.
" 20-52	Antonio Moreno; Bandera 138.
" 37-52	Ricardo Rodríguez; Sierra Bella 1806.
" 49-52	Nicolás Z. Mothovic; Prieto 1351.
" 6-53	Enrique Joría y de V.; Tocornal 1946.
" 109-53	Marcos A. Castillo R.; Echeverría 985.
" 113-53	Carlos Marañón S.; San Alfonso 2141.

## DEPOSITARIO SEÑOR ANTUNEZ

Conv. 114-52	Casa y Samaniego; Bernardo O'Higgins No 2449.
" 117-52	Alfonso Torres González; Catedral 1229.
" 118-52	Miguel Taftán P.; Huérfanos 979, oficina 927.
" 4-53	Felipe Diaz Ossa; Santa María 0316-F.
" 24-53	Arturo Vergara Zúñiga; Independencia 2029.
" 25-53	Anselmo Donoso e hijos; San Francisco 1478.
" 10-54	Jaime Arangua Bustos; Livingston 82.
" 16-54	Julio Arrilaga H.; Serrano 935.

## DEPOSITARIO SEÑOR ARAVENA

Conv. 6-54	Alvaro Casanova Obregón; S. Edwards No 1230.
------------	--

## DEPOSITARIO SEÑOR BARROS

Conv. 127-52	Gutenberg Impresores S. A.; San Diego No 178.
" 118-52	Arturo Mata Vicuña; Agustinas 927, oficina 315.
" 3-54	Roberto Poblete Sánchez; A. Cifuentes 114.
" 4-54	Edemilia Farías Clavijo; B. Encalada 2762.
" 11-54	Daniel Uriarte Martínez; San Pablo 1570.
" 12-54	Guillermo Szajewicz; Ahumada 25.

## DEPOSITARIO SEÑOR BYERS

Conv. 92-53	Soc. Pinares de Galumávida; Bandera 236, Of. 801.
" 121-53	Eduardo Castro Castro; Huérfanos 1055, oficina 333.
" 16-54	Eduardo Guidemar M.; Santo Domingo 4048.
" 46-53	Pedro Bermúdez Lagos; San Diego 2123.
" 60-53	José Basconieto Nieto; M. Ind. oficina 8.
" 66-53	Maria Gomez Arenas; Arturo Prat 1031.
" 81-53	Sofia García Bucanay; Olivar 1450.
" 3-54	Felipe Olivares; Santigullo 1111.
" 5-54	Luis Mairas Sotomayor; Centenario 73.
" 16-54	Estela de Cifuentes; Vivaceta 2170.

## DEPOSITARIO SEÑOR CASTELLON

Conv. 126-52	Alberto Muñoz M.; Galvez No 1345.
" 122-52	Aníbal y Cia. Ltda.; Catedral 242.
" 43-52	Uldaricio López Rojas; La Plaza 333.
" 46-53	Guzmán Ojeda y Valenzuela; Santa Victoria 322.
" 117-53	Hernán Goldmann F.; 10 de Julio 438-A.
" 139-53	Ernesto Rayaud Orellana; San Camilo 751.
" 3-54	Carmen Vergara de Ramírez; E. Ramírez 882.
" 6-54	Varela y Trebilcock; Edén 3785.
" 10-54	Soc. Guillermo Iturra; Madrid 346.

## DEPOSITARIO SEÑOR DIAZ VALDES

Conv. 13-53	Ivania Espinoza Daza; Purísima No 271.
" 26-53	Pedro Ossandón A.; Beauchef 1163.
" 41-53	Ernesto Arcaya Arcaya; Thompson 3426.
" 53-53	Maria Mansilla Pino; San Camilo 997.
" 81-53	Juan A. González C.; Valenzuela 2048.
" 99-53	Waldo Núñez de la Iglesia; San Diego 1518.
" 11-54	Guillermo Podestá Ruiz; P. L. Gallo 745.

## DEPOSITARIO SEÑORERRAZURIZ

Conv. 125-52	Julio Heerwagen H.; Santo Domingo No 2048.
" 188-52	Alvaro Montalbán García; Vicuña 3.
" 26-53	Manuel Flores Arteaga; San Vicente 1570.
" 52-53	Alejandro Covarrubias; Sierra Bella 1840.
" 78-53	Leónidas Basiliadas; V. Letelier 1349.
" 173-53	Raúl Guerrero; Estado 75.
" 230-53	Mauricio Arnoff S.; Tenderini 127.
" 244-53	Sofia Gotinkis; I. V. Vergara 820.
" 278-53	Leopoldina V. de Trupp; Ordóñez 98-Maipú
" 1-54	Carlos Gómez Lay; Merced 864.
" 28-54	Salomon Codriansky; San Diego 1927.

## DEPOSITARIO SEÑOR ESPINOSA

Conv. 58-53	Elizabeth Laborde; Nueva No 22, Las Condes.
" 68-53	Victor Lyon Navarrete; I. Armada 2043.
" 83-53	Armando Muñoz P.; Andes 2072.
" 90-53	Leandro Fazzini M.; Santa Isabel 171.
" 113-53	José Carrasco R.; J. M. Infante 1768.
" 179-53	Raúl Barahona V.; Namur 51.
" 7-54	Luis Hito, Henríquez C.; Eyzaguirre 756.
" 22-54	Heinjold y Cia. Ltda.; San Francisco 1535.
" 24-54	Zenda Portales Campos; San Francisco 1496.
" 20-54	Nicanor González Z.; Huérfanos 1906.

## DEPOSITARIO SEÑOR GRIMAL

Conv. 13-52	Corina Padilla v. de M.; Chacabuco No 12-A.
" 164-52	Julio Hurtado Darville; V. Mackenzie 1567.
" 32-53	Suc. Carlos Krause Q.; Santos Dumont 136.
" 202-53	Patricio Albornoz M.; Asturias 103-D.
" 207-53	Gilda Alegra Pardo; R. Eguiguren 813.
" 232-53	Calderon y Schutz; Natafán 181.
" 285-53	Mario M. Singer Sokolovsky; Lira 841.
" 236-53	Héctor Santa Ojea; Santa Elena 1126.
" 14-54	Ángel Elorriaga y Cia.; San Vicente 1651.
" 30-54	Manuel Jara Gutiérrez; A. Edwards 904.

## DEPOSITARIO SEÑOR LOBOS

Conv. 17-52	Rubén Negrete Encina; Independencia No 318.
" 9-53	Adrián Flores Valdés; San Antonio 17.
" 28-53	Segundo Alfonso Campos; General Teófilo 390.
" 92-53	Clodomiro Castillo Labarca; Huérfanos 979.

## REMO

HOY ES EL 7.º ESCRUTINIO DEL CONCURSO "REINA DEL DEPORTE"



Fútbol uruguayo

BONIFACIO, 15. — (AL) — La segunda fecha del campeonato de fútbol uruguayo se desarrolló con un nuevo y categorico resultado. Miramar, por el empate de 5 tantos por 5, derrotó a Rambla Juárez por 3 a 2; Danubio venció a Wanderers por 3 a 1; Wanderers superó a los goleadores de Almirante Brown y se despidió del torneo; Peñarol, con motivo de la muerte de su presidente, visitó a Japón, donde el presidente visitó el campeonato verano participando en la maratón internacional.

# LOTERIA DE CONCEPCION

*Extracto oficial del sorteo N.o 706, efectuado el 14 de Noviembre de 1954*

*Extracto oficial del sorteo N.o 706, efectuado el 14 de Noviembre de 1954*

The image shows a single page from a vintage lottery or bingo book. The page is filled with tables of numbers, likely for a lottery draw. In the center, there is a prominent advertisement for the number 47847, which is highlighted in large, bold digits. Below this, it says "Salió favorecido con el Premio de 15 MILLONES". At the very bottom, there is a small section for a lottery ticket stub, featuring the same number 47847 and some additional text. The entire page is printed in black ink on aged paper.

La Lotería pagará los premios a la presentación del billete SEGUN SU EXTRACTO OFICIAL.— No se oirá reclamo alguno por substracción, adulteración, destrucción, pérdida de billetes  
O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS O TRANSMISIONES DE RADIOS.

**MANUEL GARCIA GARNICA.** Contador Registro N.<sup>o</sup> 5464

Ante mí, **CARLOS GUTIERREZ PINCETTI**, Notario.

NSMISIONES DE RADIOS.  
CÁLICOS.

**Próximo sorteo: 15 MILLONES — 28 de noviembre, 1954 — Entero: \$ 1.500 — Vigésima: \$ 75**

# Las Universidades presentan el 24 el mejor de sus "clásicos"

La postergación —para el próximo miércoles 24— del Clásico Universitario Nocturno no ha servido sino para aumentar el interés y entusiasmo con que siempre se espera tan notable espectáculo de mательer prestigio en las actividades del deporte nacional y único en su género en todo el mundo. Es el Clásico Universitario la expresión más genuina del entusiasmo y optimismo de la juventud estudiantil y entonces ellos, los jóvenes, han tenido

la inteligencia de transformar su fiesta en algo que sea para adultos, niños, mujeres, ancianos, es decir, no puede haber, entre quienes lo admiran, diferencias de ningún orden. El "clásico" es para todos.

Y las Universidades, estimuladas por el elogio constante del público y de la crítica, han querido hacer para su fiesta de año nuevo, la mejor de cuantas se han realizado, la más original, la más

costosa, la de mayor gusto artístico. En el número que presentará la "U" actuarán valores de su prestigioso Teatro Experimental y de la Universidad Católica. La verdad es que no se sabe nada. Han querido guardar un misterio severo, porque desean dar el gran golpe y llevarse así todas las palmas en la noche del miércoles 24.

¿Quién va a ganar el "clásico"? No importa que la UC vaya

tan bien ubicada, aspirando al título de campeón profesional, y que la "U" esté abajo en la tabla de posiciones. No importa, porque en pasadas oportunidades ha ocurrido lo mismo. Y, sin embargo, ha triunfado el cuadro al cual se le asignó menor chance. Así es el fútbol, sobre todo en partidos de trans-

## BRINI Y MEJIAS DEBUTARAN ESTA NOCHE EN EL CAUPOLICAN

Con un programa oficial de doce peleas se cumplirá esta noche en el Teatro Caupolicán, donde actuarán elementos de las principales agencias como el peso gallo valdiviano Manuel Vega y su doble magnífica impresión en la tercera rueda del campeonato, Luis Núñez, otro pugilista que ha mejorado bastante, y que ahora deberá enfrentar al antofagastino Mario Barrientos. Luis Núñez, otro pugilista que ha mejorado bastante, tendrá como adversario supremacía con Joaquín Cornejo; Héctor Cabrini, considerado como el mejor mediopesado del país, tendrá como adversario a Carlos Vilches y Fernando Maikowsky que debutará ante el fornido marino Juan Mejias que ahora defiende los pesos ferroviarios.

El programa que ha elaborado la comisión de Campeones es el siguiente:

**PESADO:** Gmo. Caro (Santiago) con Ernesto Trujillo (Aviación); Carlos Lucas (Temuco) con Enrique Cardoch (U. Católica) y Fernando Malkowsky (Militar), con Juan Mejias (Ferroviario).

**RESERVAS, CATEGORÍA MOSCÚ:** Pedro Manríquez (Militar) con Osvaldo Alamos (La Serena) y Manuel Peralta (Chuquicamata) con Rubén Sepúlveda (Aviación).

El examen médico y pesaje de los aficionados que se hallan concentrados en el Estadio Nacional serán atendido hoy a las 10 horas en el gimnasio de San Francisco 610. El resto de los pugilistas incluidos en el programa, serán examinados por la Comisión Médica en la Federación. El pesaje de estos últimos tendrá lugar hoy, a las 11 horas en el gimnasio de San Francisco. Se recomienda a todos los aficionados que deben llegar al Estadio Caupolicán, a las 20.15 horas, a fin de dar comienzo al espectáculo a las 21 horas en punto.

## Fútbol nocturno

Con un programa nocturno que se hará el sábado en el Estadio Nacional se dará comienzo a la disputa de la 26a y última fecha de la 2a rueda del Campeonato Profesional de Fútbol. El mismo comenzó anoche por el directorio de la Asociación Nacional.

**SÁBADO 20:** ESTADIO NACIONAL: 20.30 horas: Iberia con Rangers; 22.30 horas: Universidad de Chile con Everton.

**DOMINGO 21:** ESTADIO NACIONAL: 17 horas: Colo Colo con Unión Española.

**ESTADIO SANTA LAURA:** 17 horas: Magallanes con Green Cross.

**ESTADIO DE LA UC:** 17 horas: Universidad Católica con Audax.

**ESTADIO DE FERRO:** 17 horas: Ferrobádminton con Santiago.

**ESTADIO PLATA ANCHA:** 17 horas: Wanderers con Palestino.

**DOBLE CAMPEONATO MUNDIAL:** Dos países han cumplido el notable récord volante argentino en pistas europeas, si clasificarse dos veces campeones mundiales de automovilismo. Sus brillantes performances en pistas del Viejo Mundo han sacudido el ambiente deportivo del orbe, dando así una prueba más del magnífico pie que el deporte mecánico en la República Argentina. A su llegada al puerto, otros días, el avión Ezeiza-Fangio fue objeto de una calorosa recepción que le tributó una entusiasta ovación. Toda gente fué a esperar el avión en que llegaba el gran volante. También estuvo presente, pero demandó su amistad y su afecto, su amigo y subcampeón mundial, José Froilán González.

En breve puede verse cómo un grupo de dirigentes y periodistas de los diarios de Buenos Aires, lo bombardean a preguntas, mientras Fangio, sentado al centro,

se desenvuelve con suma agilidad para narrar su última hazaña.

## Roberto Busquets ofrece una charla

Hasta tarde, a las 19.30 horas, se desarrolló la interesante charla que ofreció el destacado andinista chileno Roberto Busquets que integró la expedición argentina que escala el Monte Dhaulagiri en los Himalayas. El acto tendrá lugar en los salones del Club Deportivo Nacional, situado en calle Lorca Cochrane 185, y Busquets hablará de sus experiencias recogidas en esta dura empresa de escalar los Himalayas mostrando parte de los documentos fícales del monte con proyecciones iluminosas. Con ese motivo, la directiva del Deportivo Nacional invita a todos los clubes de la capital a escuchar y conocer en detalles la tremenda hazaña cumplida por la expedición, y especialmente por Busquets.

**SESIONA EL VIERNES CONSEJO DEL TENIS**

El viernes se reunirá el Consejo directivo de la Federación de Tenis en su secretaría de Compañía Industrial, a las 18.45 horas, para ocuparse de lo siguiente (tabla 1 Acta): 2) Cuotas campeonatos sudamericanos; 3) Campeonato extraordinario, y 4) Recalificación de un jugador profesional.

**"LA NACION" JUGARA CON EL VEGA CENTRAL**

En la cancha del Cementerio Central, en la noche del viernes 20 de noviembre, los clubes "LA NACION" y Vega Municipal, con dos equipos, empezando la reunión a las 16 horas, con el partido entre los elencos de segunda división.

**1º Premio**

**1º Pareja**

**2º Premio**

**3º Premio**

**4º Premio**

**5º Premio**

**6º Premio**

**7º Premio**

**8º Premio**

**9º Premio**

**10º Premio**

**11º Premio**

**12º Premio**

**13º Premio**

**14º Premio**

**15º Premio**

**16º Premio**

**17º Premio**

**18º Premio**

**19º Premio**

**20º Premio**

**21º Premio**

**22º Premio**

**23º Premio**

**24º Premio**

**25º Premio**

**26º Premio**

**27º Premio**

**28º Premio**

**29º Premio**

**30º Premio**

**31º Premio**

**32º Premio**

**33º Premio**

**34º Premio**

**35º Premio**

**36º Premio**

**37º Premio**

**38º Premio**

**39º Premio**

**40º Premio**

**41º Premio**

**42º Premio**

**43º Premio**

**44º Premio**

**45º Premio**

**46º Premio**

**47º Premio**

**48º Premio**

**49º Premio**

**50º Premio**

**51º Premio**

**52º Premio**

**53º Premio**

**54º Premio**

**55º Premio**

**56º Premio**

**57º Premio**

**58º Premio**

**59º Premio**

**60º Premio**

**61º Premio**

**62º Premio**

**63º Premio**

**64º Premio**

**65º Premio**

**66º Premio**

**67º Premio**

**68º Premio**

**69º Premio**

**70º Premio**

**71º Premio**

**72º Premio**

**73º Premio**

**74º Premio**

**75º Premio**

**76º Premio**

**77º Premio**

**78º Premio**

**79º Premio**

**80º Premio**

**81º Premio**

**82º Premio**

**83º Premio**

**84º Premio**

**85º Premio**

**86º Premio**

**87º Premio**

**88º Premio**

**89º Premio**

**90º Premio**

**91º Premio**

**92º Premio**

**93º Premio**

**94º Premio**

**95º Premio**

**96º Premio**

**97º Premio**

**98º Premio**

**99º Premio**

**100º Premio**

**101º Premio**

**102º Premio**

**103º Premio**

**104º Premio**

**105º Premio**

**106º Premio**

**107º Premio**

**108º Premio**

**109º Premio**

**110º Premio**

**TARIFA**  
1 publicación, cipalabra \$ 1.90  
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.50  
10 a 99 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.30  
100 a 999 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.20  
1000 a 9999 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.10  
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100  
POR CIENTO  
NOTA.—Devolvemos el "valor de los gastos" que se nos impone por parte del cliente conseguido en su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para dia domingo, \$ 3 la palabra.

13) ARTICULOS p. HOGAR.  
**DISTRIBUCION** Pacífico, Independencia 399, Fono 68821. Refrigeración sanitaria, regalos. (13) 19-11 C.  
**CASA** Fluoresco, lámparas de la grama y de estilo europeo. Créditos: Merced 104. (13) 19-11 C.  
**HELADERAS** Créditos. Gerardo Meyer S., Moneda 833, frente Bco. Israelsa. (13) H.O.C.  
**LUNDAS** y elegantes pañuelas, hechas, transformaciones, ventas por mayor y menor. Alquiler, lámpara de colgar. Santo Domingo 1412. Departamento 19. (13) 27-11 C.  
**MUEBLES** de cocina, salón de baño, refrigeradoras, coches. Facilidades. Distribución Pacifico. Independencia 399. (13) H.O.C.  
**CASA** Fluoresco, cocinas a parafina, rejas, mamparas divisorias de muebles y de sobremesa. Créditos: Merced 754. (13) 19-11 C.  
**REPISAS**, esquineros, cerámica cristales. Cuadros, fibres artificiales. Regalos. Casa Anvarry. Mae Iver 278. (13) 9-12 C.  
OCASIÓN vendó lindo jefe de té. Imponente, de plástico. Merced 326. (13) 19-11 C.  
**OPORTUNIDAD** vendo refrigerador Coldeport, importado de 6 pies garantizado. Merced 628, cuarto piso. Depto. 21. (13) 22-11 Z.  
14) ARTICULOS p. HOMBRES  
30 AFEITADAS MAS LE DURAN sus bojas de afeitar con el asentador "Cóndor". Pídalo contra reembolso, \$ 60.—. Incluye gasto. Productos Zalbrun, Egana 447, Quilpué. (14) H.O.C.  
CORBATAS, gran surtido en camiseta El Crack. Bandera 14. (14) 29-12 C.  
AREGLO y confección camisas de medida, precios modicos. Furtuna 30. (14) 29-12 C.  
**OPORTUNIDAD** vendo un ambo importado, sin uso, en \$ 5.000. Merced 516. Casa D. Fono 33433. (14) 18-11 Z.  
15) ARTICULOS p. SEÑORAS.  
TRANSFORMACIONES en teléfonos de cocodrilo; arreglos y teléfonos en general. "Reparadora de Carteras". Emaelida 869, local 18. (15) 30-11 P.  
TALLER Teresita, San Diego 139, compostura y teléfonos de carpinteros, partes de medias. (15) 4-12 C.  
CARTERAS cocodrilo se transforman, confección fina. Consulte al 31786. Fabrica de carteras "Líder". Vlucia Mackenna 107. (15) H.O.C.  
SOMBREROS, artículos para reyes más baratos en sombrerería Chesa Nous, Monjitas 673. Presente este aviso y tendrá descuento. (15) 26-10-55 G.  
"VESTALAN", para cuits seco y base de polvos. Grant Los Gobelin, salón de belleza Solaris y Fábricas Klein. Huérfanos, Recinto Andino y en el Hotel Tránsito. Se compran envases vacíos de "Vestalan" a \$ 6 c/u. (15) H.O.C.  
FABRICA de carteras Victor Lichten. De Paase Mate 55, atendiendo en su nuevo local. Galería Comercial 343. (15) 9-12 C.  
CASA "La Reina", moñecitas, jenitijas, botones de brillo, tiras, galones, argollas de cristal. Diagonal Cervantes 766, por Esmeralda. (15) 16-11 K.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (15) H.O.C.  
NOVIOS Para argollas Fabrica Sotino. Nuevo York 66. (16) H.O.C.  
3) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (5) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) ANIMALES Y GANADO.  
VENDO cachorros pastores alemanes, mastines, cocker spaniel, fox terrier, varios tipos miniaturas agujetas 1000. Estadounidense de autos. (7) 19-11 C.  
6) ANTIGÜEDADES.  
COMPRAZO antigüedades, muñecas, marionetas, platería, armas, crucifijos, medallas 1700. Iquique 1000. (7) 19-11 C.  
ANTIGÜEDADES, monedas, muñecas, marionetas, platería, cristales, sombreros. Catedral 123. (8) H.O.C.  
COMPRO, venzo "manguitos", muñecas, porciones, cristales. San Martín 167. Fono 81388. (8) H.O.C.  
7) ANIMAS.  
REPARACIONES, compra y venta de armas y municiones. Armeria Urubilla. Avenida 68. (10) H.O.C.  
COMPRO armas y balas. Armeria Urubilla. Avenida 68. (10) H.O.C.  
DEPARTACIONES de toda clase de armas, compuertas de anclas y llaves al cilindro. San Diego 28. Casa Primus. (10) H.O.C.  
ARREGLO canas y jarrones de pesca, compuertas garantizadas. San Diego 59. (10) H.O.C.  
GALINAS, nidos aire, mui \$ 8. Santander Dumont 639.— 6722. (10) H.O.C.  
2.400 PISTOLAS calibre .22, \$ 3.000, pistola tipo especial calibre .22, 2.500, pistolas de 5 tiros calibre .22. Armeria Francisco Morandé 400. (10) 9-12 C.  
OCASIÓN, vendo pistola mauser 912, sin uso. San Alonso 102-A. (10) 16-11 Z.  
11) ARTE EN GENERAL.  
COMPRAZO porcelanas y joyas, objetos de empleo, "mármol", cuadros. Ramírez 730, local 28. Iquique 31344. (11) H.O.C.  
12) ARTICULOS p. CAMPO.  
TALARIASTRA Mallol, ofrece peones y collares andinos para caballo chileno, medio percuro y percherón. Esperanza 720. (12) 11-15 P.  
13) ARTICULOS p. HOGAR.  
PARCHES invisibles caídos. Tercero Ramírez 1136. (13) H.O.C.  
DE OCASIÓN, compra calienta a gas, en buen estado. San Alfonso 1218. (13) 16-11 Z.  
"TIENDA industria casera". Venta celulares, escharpes, bufandas, ponchos, etc. Diclocho 635. (13) H.O.C.

13) ARTICULOS p. HOGAR.  
**DISTRIBUCION** Pacífico, Independencia 399. Fono 68821. Refrigeración sanitaria, regalos. (13) 19-11 C.  
**CASA** Fluoresco, lámparas de la grama y de estilo europeo. Créditos: Merced 104. (13) H.O.C.  
**HELADERAS** Créditos. Gerardo Meyer S., Moneda 833, frente Bco. Israelsa. (13) H.O.C.  
**LUNDAS** y elegantes pañuelas, hechas, transformaciones, ventas por mayor y menor. Alquiler, lámpara de colgar. Santo Domingo 1412. Departamento 19. (13) 27-11 C.  
**MUEBLES** de cocina, salón de baño, refrigeradoras, coches. Facilidades. Distribución Pacifico. Independencia 399. (13) H.O.C.  
**CASA** Fluoresco, cocinas a parafina, rejas, mamparas divisorias de muebles y de sobremesa. Créditos: Merced 754. (13) 19-11 C.  
**REPISAS**, esquineros, cerámica cristales. Cuadros, fibres artificiales. Regalos. Casa Anvarry. Mae Iver 278. (13) 9-12 C.  
OCASIÓN vendó lindo jefe de té. Imponente, de plástico. Merced 326. (13) 19-11 C.  
**OPORTUNIDAD** vendo refrigerador Coldeport, importado de 6 pies garantizado. Merced 628, cuarto piso. Depto. 21. (13) 22-11 Z.  
14) ARTICULOS p. HOMBRES  
30 AFEITADAS MAS LE DURAN sus bojas de afeitar con el asentador "Cóndor". Pídalo contra reembolso, \$ 60.—. Incluye gasto. Productos Zalbrun, Egana 447, Quilpué. (14) H.O.C.  
CORBATAS, gran surtido en camiseta El Crack. Bandera 14. (14) 29-12 C.  
AREGLO y confección camisas de medida. Precios modicos. Furtuna 30. (14) 29-12 C.  
**OPORTUNIDAD** vendo un ambo importado, sin uso, en \$ 5.000. Merced 516. Casa D. Fono 33433. (14) 18-11 Z.  
15) ARTICULOS p. SEÑORAS.  
TRANSFORMACIONES en teléfonos de cocodrilo; arreglos y teléfonos en general. "Reparadora de Carteras". Emaelida 869, local 18. (15) 30-11 P.  
TALLER Teresita, San Diego 139, compostura y teléfonos de carpinteros, partes de medias. (15) 4-12 C.  
CARTERAS cocodrilo se transforman, confección fina. Consulte al 31786. Fabrica de carteras "Líder". Vlucia Mackenna 107. (15) H.O.C.  
SOMBREROS, artículos para reyes más baratos en sombrerería Chesa Nous, Monjitas 673. Presente este aviso y tendrá descuento. (15) 26-10-55 G.  
"VESTALAN", para cuits seco y base de polvos. Grant Los Gobelin, salón de belleza Solaris y Fábricas Klein. Huérfanos, Recinto Andino y en el Hotel Tránsito. Se compran envases vacíos de "Vestalan" a \$ 6 c/u. (15) H.O.C.  
FABRICA de carteras Victor Lichten. De Paase Mate 55, atendiendo en su nuevo local. Galería Comercial 343. (15) 9-12 C.  
CASA "La Reina", moñecitas, jenitijas, botones de brillo, tiras, galones, argollas de cristal. Diagonal Cervantes 766, por Esmeralda. (15) 16-11 K.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (15) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16) H.O.C.  
GRABADOS y estilizados, vacíos de anillos. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
COMPRO recortes de alpaca. Pago el mismo precio. Alameda 646. Fono 65726. (6) H.O.C.  
INVESTIGACIONES: Argollas oro, 14 y 18 karates, marcas, grabados, dientes \$ 1.900.— para San Diego 780. Relojero Sparman. (6) H.O.C.  
RELIGIOSA y Joyería "Weiss". Hechuras y transformaciones de relojes. Reparación y mantenimiento. Compraventa de oro y plata. San Antonio 663, oficina 1. (6) 9-12 C.  
5) AIRE ACONDICIONADO.  
SOCLIMA S. Carrasco SAC, caldeación central, aire acondicionado de agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Nuble 77. Teléfono 53232. (3) H.O.C.  
4) ALHAJAS Y JOYAS.  
COMPRO joyas, brillantes, oro impreso, monedas antiguas. Pago el mismo precio. Casa Rita. Estadio 248. (4) H.O.C.  
JOYAS, oro, brillantes compra, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mae Iver 142, interior, local 13. (16)

Inscripciones para las carreras del domingo en ambos hipódromos y miércoles 24 en el Club Hípico

HIPÓDROMO CHILE	SERIE	Premios	
PRIMEROS	Coupage	51.5	
Rendilla	56	Portalecido	50
Interés	56	Portalecido	50
La Sienan	54.5	Oid Fashion	47.5
La Sienan	54	Chichero	45
Citania	51.5	Rutileante	45
D. E. RENGA	A		
2a a 3m.	54		12 kilos
3a a 4.5m.	54		7 "
5a a 6.5m.	54		7 "
7a a 8.5m.	54		6 "
NOTA.—Para acuerdo del Directorio, se piden nuevas inscripciones para las siguientes carreras:			
PREMIO "SANTO DOMINGO".— Serie A.			
1.400 metros.— Para potrillos de tres años, nacidos en Chile, no ganadoras. Peso: 53 kilos.— Inscripción: 1.300 pesos.— Premio: 120,000 pesos.— Carrera: Cuarta Serie.			
PREMIO "RETOS".— Serie B.			
1.400 metros.— Para potrillos de 3 años, nacidos en Chile, no ganadoras. Peso: 54 kilos.— Inscripción: 1.200 pesos.— Premio: 120,000 pesos.— Carrera: Tercera Serie.			
LAS INSCRIPCIONES PARA ESTAS CARRERAS SE RECIBIRAN HASTA LAS 11.30 HORAS.			

ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO

SERIE	Nombre	Premio
TERCERA	Dinkin	51
SUCCESOR	50.5	
ESTAMPA	50.5	
MEDITERRANEO	49.5	
SOBRESALIENTE	48.5	
VALLERO	48	

LAS INSCRIPCIONES PARA ESTAS CARRERAS SE RECIBIRAN HASTA LAS 11.30 HORAS.

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

BALSAMO — Richard.

PIRANCHO — Delpo.

REAL — Tresoro.

HUALA — Torpedista.

SILBIDO — Tagore.

NICE — Boldio.

PERAS ABANCO — L'Orifiamme.

NESTOR — El Once. Catedr.

APTIAN — Larguero.

DUNKING — Apple Jack.

SAN REMO — Hallifax.

CASTRITO — Brandon.

ABALMERO — Barranguero.

LANDETTA — Gilero.

ROBIBAL — Proverbio.

LOBEZOZO — Coctel.

FEZ — Afghan II.

SURFACE — Millstream.

ONZO — Nid d'Or.

TALA — Treliste.

PISTOLERO — Murkide.

CAVENDISH — Nid d'Or.

CHUFLAY — Norton.

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PREMIO "ABUELOS MATERNOS DE LOS 23 CABALLOS QUE GANARON EL DOMINGO"

PRE

## 31) CLINICAS

**CLINICA Santa Carmenita** ofrece una atención gratuita de parte que sortea mensualmente. Magnifica atención profesional. Carmen 115, fono 35785. (31) 18-11 O.

## 32) COLCHONES, ROPA

**SOMIERES:** Colchonería Francesa, refectiones colchones domicilio. San Diego 9. Fono 86292. (32) 13-12 O.

**COLCHONES, camas telas, cunas, somieres precios especiales colchones.** San Pablo 1652. (32) H.O.C.

## 33) COLEGIOS, INSTRUCCION

**"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnos provincias.** (33) 27-3-55 Q.

**"ARMANDINI". Academias especializadas peluquería completa. Aburada 131.** (33) 27-3-55 Q.

**CURSOS rápidos Dactilografía 15 días un mes. Admás secretarías.**

**Musiquística, teatro, idiomas, etc.**

**Educación Comercial, Castellano, Dactilografía, práctica oficina.**

**Eseñanza eficiente garantizada.**

Puente 576 4.o piso. (33) n.º O.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 68647 o

372935, de 10 a 12 y 16 a 20. (33) 20-11 P.

**PREPARACION exámenes, clase in-**

**dividuales todos ramos. Organización Pedagógica "Universitas".**

Banderas 140-F. Tercer piso. (33) 16-11 P.

**EMPIEZAN cursos verano: dactilo-**

**grafía, contabilidad, taquigrafía, orígrafo; secretarías, taquigrafía, dactilográfia, cursos diurnos, nocturnos. Eseñanza garantizada.**

Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 18-11 P.

**ACADEMIA JOMAR, Bandera 670,** médica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. (33) 21-11 C.

**MODAS, cortes y confección.** Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesores especialistas. Alumnas ecológicas. Trajes primer mes.

Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Escuela Nacional de Corte y Confección. Ro-

mar 1353. (33) H.O.C.

**CURSOS: dactilografía, taquigrafía, contabilidad, secretariado, etc.**

**Cuotas reducidas.** Instituto Moderno. Alameda 2263. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257.

(33) 16-11 P.

**NO PIERDA tiempo, haga preparar sus exámenes de preparatorias, humanidades, bachillerato e in-**

glés hablado y escrito por profesor de experiencia ingeniero civil.

Señor horario. Llamar al teléfono 6864







## UN PERIODISTA FRANCES CRUZA LAS PUERTAS DE LA CHINA MILENARIA

III

PARIS. (Intercontinental-AFP). — Lo que más llama la atención en Pekín, cuando se mira al hombre de la calle, es la uniformidad de la indumentaria. Uno ve cien hombres vestidos de azul, y se dice: "Es la salida de una fábrica". Pero en seguida se da cuenta de que no son cien, sino cien mil, los que van vestidos de tal suerte. ¿Se visto todo el mundo de azul? No, sólo los dos tercios de la población. Una parte del último tercio lleva trajes caqui claro o amarillo pálido. Queda, por tanto, una fracción para las "fantasías" y para el negro, la antigua usanza.

El caqui y el amarillo se explican fácilmente. Son los colores de los uniformes militares. Y se encuentran, indiscutiblemente, muchos más soldados en Pekín que en París, Londres o Roma. Se ven incluso mujeres de los servicios auxiliares del ejército, muchas de las cuales llevan todavía dos trenzas negras, como las muchachitas. Las fábricas textiles chinas fabrican millones de metros de tejido de algodón azul. Los chinos compran chaquetas azules, abrigos azules, gorras azules. Según me han dicho, las mujeres llevan en el verano faldas azules. Pero, en la temporada actual, exhiben, como los hombres, pantalones azules. Las extravagantes se visten con pantalones negros y chaquetas azules. Mao Tse Tung y los altos dignatarios del régimen se visten de gris; los funcionarios, de azulmarino.

LAS CLASES SOCIALES. El pueblo está constituido por los obreros y los campesinos. ¿Los demás? No hay nadie más. O, mejor dicho, hay los que son demasiado pobres para poder comprar teléfonos nuevos: la minoría, y los que se aferran a sus viejos trajes: los tenderos, por ejemplo. Hay, finalmente, los que disponen de medios para comprar trajes diferentes, más elegantes, pero que tienen un interés en ir

vestidos como todo el mundo.

Durante la misma semana encontré en dos ocasiones a auténticos camellos que parecían salir de un film sobre el Turquestán. El espectáculo es verdaderamente excepcional. Pero nunca vi mujeres vestidas con el traje ajustado, abierto por un lado hasta la rodilla, como las que se pasan corrientemente por las calles de Hong-Kong o de los barrios chinos de Singapur. Estos vestidos existen solamente entre los revendedores y nadie los compra. Quizás haya alguien capaz de distinguir a la antigua burguesa de la proletaria. Pero, desde luego, yo no.

LAS CONDICIONES DE VIDA DE LA POBLACION.

Un obrero gana, según parece, 6000.000 jenminpiao por mes, (unos 9.000 francos). Pero puede comprar su uniforme azul, chaqueta y pantalón, por 100.000 jenminpiao. Una chaqueta afejada de invierno vale 200.000 jenminpiao; una camisa o un jersey de lana, 25.000; un abrigo forrado con piel de carneiro, 400.000; un par de zapatos, 200.000; una bicicleta nueva, un millón; la habitación familiar cuesta 30.000 al mes, una pieza, 100.000.

Tengo una idea bastante justa de los precios y los salarios en las diversas repúblicas populares de Europa oriental. Vayamos a la conclusión: creo que el obrero de Pekín vive menos mal —teniendo en cuenta sus costumbres— que su alter ego de Bucarest o de Praga. El arroz y la harina están racionados desde hace mucho tiempo. Sin embargo, todo el mundo parece tener lo necesario para vivir. Abundan los pobres, pero no se ven mendigos. Los europeos que viven en Pekín dicen que la conclusión ha desparecido. Finalmente, los que disponen de medios para comprar trajes diferentes, más elegantes, pero que tienen un interés en ir

cada negro. ¿Miedo al gendarme o al comisario? Solamente en parte. Todos los precios están inscritos en las tiendas. El arroz cuesta 1.370 jenminpiao la libra; la carne de cerdo, 7.200 la libra. Los restaurantes y el teatro son menos caros que cinco años atrás. La moneda es estable.

LA PRIMERA TAREA DEL REGIMEN: VESTIR Y ALIMENTAR A LOS CIUDADANOS. — Hace veinte años Pekín era una ciudad muy sucia. Ignoro cómo era en 1948, o durante los últimos años que precedieron al advenimiento del régimen comunista. Actualmente es una ciudad limpia, incluso en los barrios pobres. Los viejos tranvías (franceses) siguen circulando. Pero hay también autobuses fabricados en Checoslovaquia y en Hungría. Los automóviles —todos extranjeros— son muy poco numerosos. Circular a unos 25 kilómetros por hora. La gran novedad es el inmenso río de bicicletas. Hay muchas más que en Holanda. Diez veces más que en Belgrado, Budapest o Berlín.

¿Es, pues, un paraíso la China actual? No. En primer lugar, yo no hablo de China, sino de su capital. Francia tampoco es un "paraíso", pese a que su nivel de vida es incomparablemente superior al nivel de vida medio de la provincia más rica de China. Se hace necesario volver a la eterna cuestión, validez para todos los países: "¿Hay progreso o retroceso?" Para las decenas de miles de tenderos de Pekín —caso numerosos como antes— se ha retrocedido. Para la masa, hay un progreso evidente. ¿Cuál es el secreto de este éxito relativo? Haberse orientado hacia lo esencial, sin lanzarse impetuosamente hacia trabajos desmesurados.

El otro día, al dirigirmos hacia la Gran Muralla, observé que casi todos los coches de caballos estaban montados sobre ruedas idénticas de hierro, montadas en neumáticos. El profesor Boris Zbarski, miembro de la Academia de Medicina de la Unión Soviética, "Premio Stalin" y "Héroe del trabajo socialista". Si

Para el campesino francés, estas ruedas no representan gran cosa. Para el campesino chino son algo muy importante. Para el metalúrgico de la región pa-

risiense, un mono azul y una bicicleta son cosas corrientes. Para el obrero de Pekín significan algo importante. Antes que nada, de lo que se trataba aquí era

de vestir y alimentar a todos los ciudadanos. Y parece que esta primera tarea está en vías de realizarse.

(CONCLUIRA MAÑANA).

SIN REVELAR SU SECRETO, MURIÓ EL HOMBRE QUE EMBALSAMÓ A LENIN

MOSCÚ. (ANS). — Un escueto aviso fúnebre publicado por "Investia" dio cuenta recientemente de la muerte

de del profesor Boris Zbarski, de la magra noticia periodística, más lo era si se tiene en cuenta que Zbarski, junto con su colega Vorobiev, tuvo a su cargo embalsamar el cadáver de Lenin, tarea que ambos cumplieron con una eficiencia asombrosa, según tienen ocasión de comprobarlo las carrozas que diariamente desfilan junto a los restos casi palpables del gran teórico marxista, en su imponente mausoleo de la Plaza Roja de Moscú.

En un pequeño volumen editado hace años, Zbarski ha narrado con qué devoción y también con qué angustia afrontó con su colega la difícil tarea que les confiara el partido. Lenin había muerto el 21 de enero de 1924, a las 18.50, en la localidad de Gorki, cercana a la capital soviética. El cuerpo fue embalsamado provisionalmente al día siguiente por el profesor Abrilovskiy, pero al solo efecto de que resistiese su exposición en la capilla ardiente durante varios días. Nadie ni siquiera entre los más altos jerarcas del partido, había pensado todavía en crear el culto de Lenin, y fue solamente por la voluntad popular, evidenciada en las multitudes espontáneamente movilizadas a raíz de la muerte del líder, que se resolvió entonces immortalizar su figura yacente, para su exposición a las sucesivas generaciones.

Una comisión presidida por Molotov estudió en problemas en diversas reuniones que tuvieron lugar en febrero y marzo de aquél año. Abrilovskiy, tanto, se hallaba preocupado, porque había comenzado a observar en el cadáver algunas pigmentaciones y transformaciones de los tejidos. Se llamó entonces a Moscú a los mejores especialistas que se reunieron con Molotov y otros jefes, en tanto los expertos no ocultaban su escépticismo, porque lo que se deseaba era una operación sin precedentes. Se quería competir y aun superar a los antiguos embalsamadores egipcios, y era necesario para ello descubrir nuevos métodos. Tras ardidas discusiones, el 25 de marzo la tarea fué confiada a Zbarski y Vorobiev.

El trabajo comenzó inmediatamente en el mausoleo de madera donde reposaban los despojos del jefe. Zbarski no revela a los lectores la técnica seguida. Limitándose a relatar cómo, junto con su colega, permaneció

tos, olvidando sueño y comida. Fue un jefe soviético, Dzerzhinski, quien obligó a ambos a descansar alternativamente, para lo cual hizo instalar junto al mausoleo un vagón ferroviario, que servía dormitorio y comedía. Las apresiones y las alarmas no cesaron, pero la tarea siguió adelante y logró ser llevada a buen fin. La prueba decisiva estuvo a cargo de un hermano de Lenin, Dimitri, quien comprobó que la semijanera era perfecta.

Zbarski fue comisionado durante la última guerra para conducir a lugar seguro los restos de Lenin, cuando los alemanes amenazaban llegar hasta la capital. En 1945, el cadáver del pensador marxista fue devuelto a su mausoleo en la Plaza Roja. Y al reinciliarse el peregrinaje popular, Zbarski pudo concluir su libro con estas palabras: "La conservación del cuerpo de Vladímir Ilitch está asegurada por muchos, muchísimos años". La ciencia soviética puede enorgullecirse de una conquista sin parangón en la historia". Por rara paradoja, Zbarski no fue condecorado con la orden de Lenin, que pocos como él se habían claramente hecho dignos de merecerla.

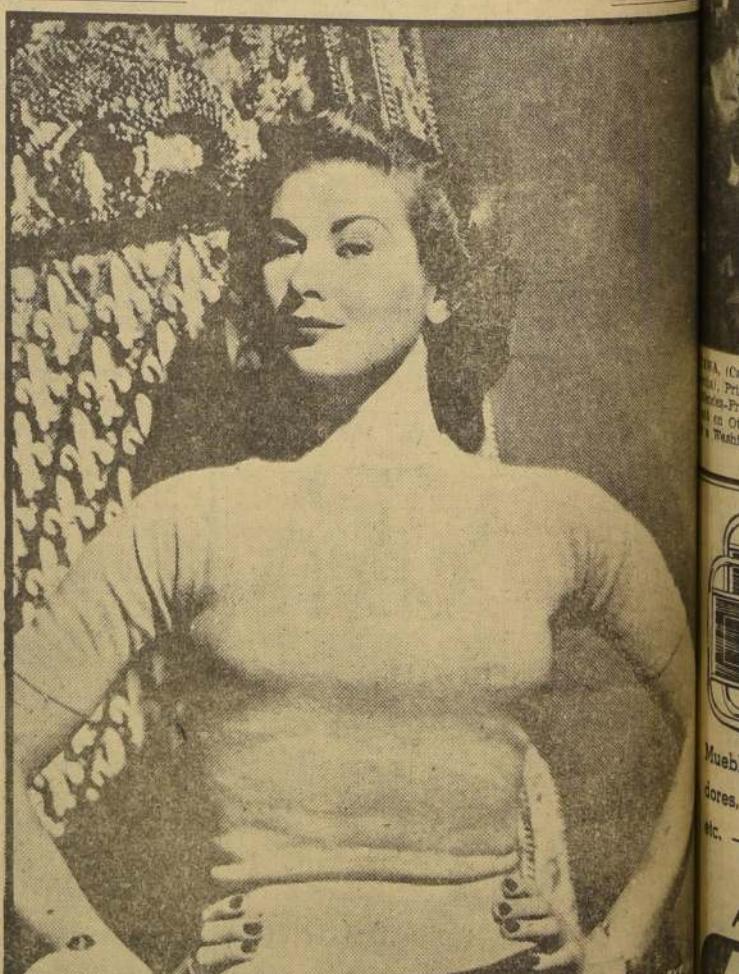
Así son los políticos de rasgos universales. Me gustaría decir: "Yo conozco personalmente al joven Premier de India que viene de vuelta de la ligerera y que se acaba de casar de nuevo en la vieja carroza de la historia que no dejó ni abandonar jamás". A lo mejor en OTROS PAISES pasa lo mismo, y no sé. Mendes-France al camino. ¡Ojalá!

### EFEMERIDES DE HOY

NOVIEMBRE 16

1845. — Muere don Manuel Renjifo, ministro de Hacienda que organizó los servicios de aduana, la recaudación de impuestos, etc.
1869. — Se abre al tráfico el Canal de Suez.
1897. — Se adquiere por el estado un mausoleo para los restos del general don Manuel Baquedano.
1912. — El aviador Luis Acevedo hace una exhibición en el Círculo Cousiño.
1916. — Muere el escritor polaco Enrique Sienkiewicz, autor de "Quo Vadis".
1928. — El Rey Humberto de Italia de visita en Chile en su boda de la corbeta Baquedano.
1932. — D. Joaquín CabEZAS se hace cargo de la dirección del Instituto de Educación Física.

### Una chica de futuro luminoso



### Arsénico POR A.

En Boston, al morir una señora, fue abierta la caja de seguridad que tenía en un banco. Encuentran dentro de un pequeño arsenal de recuerdos bélicos de la primera guerra mundial: granadas de mano, bombas, cartuchos, máscaras antígas y rollos de alambre espeso. Ese era su tesoro.

En Douglas, Arizona, Estados Unidos, mientras sus padres estaban fuera de casa, pasando unos días de vacaciones, Glenn Prescott, de 34 años, vendió el cojín familiar. Fue arrestado cuando trataba de vender la máquina de lavar.

LONDRES. — De cabellos rojos y ojos profundamente azules la Sheridan ahora, un lugar preeminente en el cine inglés. La llaman "la chica de un futuro luminoso". Por algo será... (Foto BIPPA).

## La UNESCO se reúne en Montevideo



sidades y Escuelas y estableciendo becas educacionales. — (Fotografías por gentileza del diario "ACCION" de Montevideo).

He aquí dos aspectos de la Octava Conferencia General de la UNESCO que se realiza en Montevideo. En el grabado superior vemos al Vicepresidente de la India, Dr. Radhakrishnan haciendo uso de la palabra en la sesión inaugural. La fotografía muestra las banderas de los países participantes flanqueando al viento frente al Palacio Legislativo, sede de la Conferencia. Ayer habló el delegado chileno, Sr. Carlos Vassallo, quien abogó por la unión espiritual de todos los pueblos. Dijo: "La UNESCO debe formalizar sus planes para lograr la comprensión y amistad de todos los Estados". Aclaró que Chile trata de aprovechar los beneficios que otorga la organización para llenar las lagunas que ofrece el problema del analfabetismo en nuestro país y destacó los esfuerzos que realiza el Gobierno de Chile, para el fomento orientativo de la cultura, creando universidades y Escuelas y estableciendo becas educa-